Tel-Aviv, 1966. március 28., hétfő 5376. szám Ára 30 agora 8 oldal

ORSZ. SZÉCHÉNYI KÖNYVTÁR

אורי קלנו (מזרח חדש)
עתון יומי בלתי מפלגתי בשפה ההונגרית
העורכת ד"ר נ. מרטון
העורך האחראי דוד שן
המו"ל: מזרח חדש בע"מ, ת"א. הנגב 11.

XLVII. ÉVFOLYAM שנה מ"ז
Főszerkesztő: Dr. MARTON GIZELLA
Felelős szerkesztő: SCHÖN DEZSŐ
Kiadó: Mizrách Chádás Ltd., Tel-Aviv.
Hánegev 11. — POB. 831
Telefon: 30011.

ÚJ KELET

PÁRTONKIVÜLI NAPILAP

Alapító főszerkesztő: Dr. MARTON ERNŐ
המיסד והעורך הראשון: ד"ר א. מרטון ז"ל

Izland elnöke beszédet tart a Kneszetben

Ma érkezik a fővárosba Asgeirsson elnök

Jeruzsálem, (Az Uj Kelet tudósitójától.) — Az izráeli parlamentarizmus történelmében páratlan jelenségnek lesznek tanui a mai Kneszet-ülés résztvevői, amikor idegen államfő, Asgeir Asgeirsson, az izlandi köztársaság elnöke fog felszólalni és üdvözlőbeszédet mondani. Minthogy ez még sosem fordult elő, a Kneszet elnöksége elmélyülten tanulmányozta az ügyet és olyan elvi döntést hozott, amely külföldi parlamentek mintájára lehetővé teszi, hogy Izráelben hivatalos látogatásra érkező aktiv külföldi államfők a Kneszetben felszólalhassanak.

Izráel ezzel a határozattal is kifejezésre akarta juttatni nagy elismerését Asgeir Asgeirsson látogatása felett, minthogy ő az első európai államfő, aki Izráelben hivatalos látogatást tesz. A Kneszet elnökségének döntését egyhangúan hozták meg.

Asgeirson egyébként ma reggel érkezik a fővárosba egyhetes magánlátogatása befejezéseként, hogy háromnapos hivatalos látogatását megkezdje.

A francia-arab barátkozás

Malraux Kairóban megcáfolta izráeli látogatásának tervét

Couve de Murville is Kairóba készül — Francia miniszterek látogatását tervezik Ammanban és Beirutban

Kairo (Reuter, UPI, IFP). — **André Malraux, a kulturális ügyeket intéző francia államminiszter tegnap befejezte egyiptomi látogatását és visszatért a francia fővárosba. A kairói repülőtéren, távozása előtt, Malraux kijelentette, hogy „nincs tudomásom semmiféle olyan tervről, mintha nekem látogatást kellene tennem Izráelben". A francia miniszter ezzel a kijelentéssel reagált az újságírók azon kérdésére, vajon szándékában áll-e a közeljövőben Izráelbe is elutazni.**

— Ha kormányom azonban úgy határoz, hogy engem oda kiküld, akkor teljesíteni fogom az utasítást és elutazott. Én mindössze miniszter vagyok — fűzte hozzá Malraux —, aki a párizsi L'Aurore korábbi jelentése szerint, állítólag azt mondta egy nappal előzőleg Kairóban, hogy „lábam nem fog Izráel földjére lépni..."

Annak ellenére, hogy a Malrauxhoz közelálló politikai körök kétségbe vonták, vajon a miniszter valóban így fejezte-e ki magát, tény és való, hogy Malraux nem cáfolta a L'Aurore jelentését.

Ezzel szemben a francia miniszter, aki találkozott Nasszerrel és beható tárgyalásokat folytatott dr. Machmud Fauzi helyettes miniszterelnökkel, a külügyi kérdések szakértőjével és más kairói miniszterekkel, több nyilatkozatában a francia-egyiptomi barátság elmélyítésének szükségét hangoztatta. A miniszter kijelentette, hogy

a jövőben szorosabb együtt

ANDRÉ MALRAUX:
Egyszerű küldönc vagyok

működésre van szükség a két állam között. Ennek az együttműködésnek a jellege gyakorlati lesz.

Hozzáfűzte, hogy mindezt azonban rendkívül rugalmasan kell kezelni, hogy az idők változásának megfelelő tartalommal tudják megtölteni a francia-egyiptomi kooperáció keretét. A francia miniszter rendkívül meleg hangú és hízelgő nyilatkozatokat is tett az egyiptomiakról. A többi között kijelentette, hogy „az évszázad központi eseménye tulajdonképpen nem más, mint az arab világ újjászületése" és ezt a világ minden pontján tudomásul kell venni.

A kairói repülőtéren adott búcsúnyilatkozatában Malraux kitért azon kérdések megválaszolása elől, szó van-e Nasszer párizsi látogatásáról. „Ezt a kérdést egyenesen Nasszer ezredesnek kell feltenni" — mondotta Malraux, majd beismerte, hogy

valószínű Couve de Murville francia külügyminiszter egyiptomi látogatása még ebben az évben.

Mértékadó diplomáciai körök Párizsban tegnap azt fej tegették, hogy Franciaország a jelek szerint erőteljes diplomáciai hadjáratot folytat az arab világgal fennálló kapcsolatai kimélyítésére. — Ennek tudják be azt is, hogy

rövidesen magasrangú francia személyiségek — valószínűleg miniszteri rangban —, látogatnak el Jordániába, valamint Libánonba.

Kiderült ugyanis, hogy Malraux egyiptomi látogatása nyomán néhány párizsi arab nagykövet azzal a kifejezett kéréssel fordult a Quai D'Orsaiyhez, hogy gondoskodjanak különböző francia miniszterek korábban lekötött látogatásainak a tervezett időpont előtt való realizálásáról. Ennek következtében határozták el Párizsban, hogy Jordániába és Libánonba utaznak francia miniszterek.

Még néhány nappal ezelőtt is tartotta magát a hír, hogy André Malraux az egyiptomi látogatás nyomán Izráelbe utazik majd annak érdekében, hogy Franciaország így is kifejezésre juttassa pártatlanságát és semlegességét a közelkeleti viszályban. Éppen ezért keltett meglepetést politikai megfigyelők körében Malraux tegnapi nyilatkozata Kairóban.

Borús időjárás

Az ország déli részében tegnap a délelőtti órákban esőzések voltak, amelyeket a környék gazdái megelégedéssel fogadtak.

A Meteorológiai Intézet tegnap esti jelentése szerint, mára felhős idő várható, helyi esőzésekkel. — Maximális hőmérsékletek: Jeruzsálem 14, Tel-Aviv 20, Haifa 18, Náháriа, Ludd 20, Beér-Séva 18, Éjlát 26 C fok.

Tel-Aviv levonja a következtetéseket a CIM-tűzről szóló jelentésből

Lesújtó birálat a tűzoltókról — Az önkéntesek és a helikopter-pilóták dicsérete — Három alpolgármester határozza el a szükséges lépéseket

Mordecháj Námir tel-avivi polgármester tegnap benyújtotta a városi tanácsnak a CIM-ház leégése okainak kivizsgálására létesített közéleti bizottság jelentését. A városi tanács úgy határozott, hogy levonja a szükséges következtetéseket a szakbizottság jelentéséből és szűkebbkörű bizottságot nevez ki, amely meghatározza, milyen gyakorlati lépésekre van szükség.

A bizottság tagjai A. Ofer, J. Cheled és C. Klementinovszki helyettes polgármesterek. A bizottság tárgyalásokat folytat a városi tanács tűzoltó-bizottságának elnökével, melybe bevonják a város jogtanácsosát is.

A jelentést, amely 18 sűrűn gépelt oldalra terjed és függelékként tartalmazza a Technion tűzrendészeti javaslatait is, hivatalosan benyújtják a belügyminisztériumnak is. A városi tanács határozatilag mondott köszönetet a szakbizottság tagjainak odaadó munkájukért.

A bizottság élén, mint már jelentettük, Baruch Baszin, a közmunkaügyi osztály főnöke állott. A jelentés élesen bírálja a tűzoltók tevékenységét azzal a határozott megjegyzéssel, hogy

a hivatásos tűzoltók nem állottak egységes irányítás alatt, nem végezték munkájukat kellő szakértelemmel, annak ellenére, hogy a rendelkezésükre álló felszerelés feltétlenül elég lett volna a tűz eloltásához.

A tüzet február 4-én már reggel fél 9 órakor felfedezték, de nem mérték fel annak veszélyét, úgyhogy a munkálatok csak egy óra múlva kezdődtek meg. Megállapítja a jelentés, hogy a tüzet az épület alagsorában egy fluoreszcens égő hibás kapcsolószerkezete okozta. A kipattanó szikra belekapott a dekorativ menyezet jutaanyagába és a lángot valósággal felszippantotta a léghűtő berendezés csatornája.

További súlyos hiba volt, hogy az épületbe behatolt

első tűzoltók nem adtak megbízható helyzetjelentést

a kívülállóknak. A bizottság megcáfolta a tűzoltók azon állítását, hogy az összesereglett közönség zavarta a munkát. Ellenkezőleg:

dicsérettel emlékezik meg az önkéntes mentőkről és a légihaderőről, amelynek helikopterei emberéleteket mentettek meg.

Ugyancsak élénken

dicséri a jelentés a Mágén

(Folytatás a 8. oldalon)

Uj török elnök

● A holnaputáni török parlamenti választásokon résztvevő hat párt hallgatólagos megállapodása szerint, Cevdet Sunay lesz a török köztársaság új elnöke, a több mint egy hónapja halálos betegen fekvő Kemál Gürszel tábornok köztársasági elnök helyett,

Indira Gandhi Washingtonban

Franciaország segíti az indiai ipar felépítését

Párizs (UPI, Reuter és IFP). — Indira Gandhi asszony, India miniszterelnöke tegnap kétnapos párizsi magánlátogatás után Johnson elnök külön katonai repülőgépén Washingtonba indult, hogy tárgyalásokat folytasson a Fehér Házban az amerikai élelmiszer és gazdasági segély azonnali felújításáról.

A hét végén Indira Gandhi találkozott De Gaulle elnökkel és Georges Pompidou miniszterelnökkel. A francia vezetők ígéretet tettek az indiai miniszterelnök asszonynak, hogy Franciaország komoly segítséget nyújt Indiának ipara kiépítéséhez. De Gaulle tábornok megígérte, hogy Franciaország támogatni fogja India gazdasági fejlesztésének a terveit.

— Azzal az érzéssel hagyom el Franciaországot, hogy megerősödött hitem az indiai-francia együttműködés sokrétű lehetőségeinek a fokozásában — mondotta Indira Gandhi az orlyi nemzetközi repülőtéren, mielőtt beszállt az Amerikából érte küldött elnöki repülőgépbe.

Indira Gandhi Washington ban annak a segélyprogramnak teljes mértékű felújítását készül kérni, amelyet az indiai-pakisztáni háború kitörésekor fagyasztott be Amerika. Washingtoni megfigyelők szerint Johnson elnök a többi között ígéretet kér majd Gandhi asszonytól, hogy India és Pakisztán nem újítják fel háborúskodásukat Kásmír kérdésében. Amerika legalább ezt a feltételt kívánja biztosítani a segélyprogram felújítása előtt.

New-Yorkban Indira Gandhi találkozik U Tant főtitkárral az UNO központjában, akivel nemzetközi és Délkelet-Ázsiát érintő kérdésekről tárgyal.

Kellemesebb az ünnep
Kármel Mizráchi
borokkal és brandyvel
כרמל מזרחי
ראשון לציון
וזכרון יעקב
Ital-ajándékcsomag pészáchra külföldi barátainak:
Forduljon a „Chávilot Sáj" B. M. társasághoz, Tel-Aviv, Áchád Háám 15., tel. 51823.

בשר לפסח
עד העיפה האחרונה
של הברנדי המובחר
סובריין
פוידמן-תנובה

Használja ki az alkalmat!
TIPPELJEN ÖN IS!
Jártasságra nincs szükség — CSAK SZERENCSÉRE.
Ha elolvassa a magyarázatot holnapi KEDDI SZÁMUNKBAN — mi sem lesz könnyebb a tippelésnél — és egycsapásra futball-szakértő is lesz.
INGYEN REPÜLÉS LONDONBA
MOSÓGÉP — 100 ÉRTÉKES DIJ
Minden hiányzó szelvény helyett beküldhet 30 agorát is.
E HIRDETÉS ALATT A 8. SZÁMU SZELVÉNY VÁGJA KI ÉS ŐRIZZE MEG!
ITT KIVÁGANDÓ!
ITT KIVÁGANDÓ!

8
SZ. SZELVÉNY
Az UJ KELET NAGY NÉPI TIPPVERSENYE
ITT KIVÁGANDÓ!
ITT KIVÁGANDÓ!

Hatezer távgyalogló indult ma hajnalban

A sár és eső nem zavarták a jó hangulatot — Megnyitó ünnepség a chuldai erdőben — Bét Semes gondoskodik a fiatalokról

Chulda (Az Uj Kelet tudósitójától). — **A tegnapi esőzések sártengerré változtatták a chuldai erdőben lévő távgyalogló tábor nagyrészét, de a távgyaloglás parancsnoka, Slomo Imber ezredes, ennek ellenére kijelentette, hogy a négynapos gyaloglás a program szerint megállapított útszakaszon zavartalanul fog folyni, annál is inkább, mert megállapítást nyert, hogy az esőzések nem tettek járhatatlanná egyetlen útszakaszt sem.**

A chuldai tábor tegnap feldiszítetten várta a gyaloglók utolsó csoportjait, miután már a délelötti órákban a 7000 feliratkozott gyalogló közül mintegy 5000 megérkezett. Közöttük voltak különböző külföldi csoportok, igy hollandiai, svájci, angliai, finnországi gyaloglók, valamint itt tanuló afrikai diákokból álló csoportok. Az esti órákban már csak a négy gyaloglóból álló olasz csoportra vártak.

A távgyaloglás egyik legérdekesebb résztvevője — aki az idén nyolcadszor vesz részt a távgyaloglásban — a jeruzsálemi magyarszármazású

Ladányi Saul mérnök, aki szombaton országos rekordot döntött

a 3000 méteres távgyaloglásban. Egy haifai tengerész, aki az izráeli kereskedelmi flottában szolgál, ugyancsak résztvesz a távgyaloglásban és emiatt szabadságot vett ki mindaddig, amig a hajó vissza nem tér Haifára.

A távgyaloglást, a tradiciónak megfelelően nagyszabású, művészi programmal egybekötött ünnepi szertartás vezette be, amelyet tegnap este rendeztek a chuldai táborban. A külföldön tartózkodó Jicchák Rábin vezérkari főnök helyettese,

Bár Lév tábornok üdvözölte a gyaloglókat,

majd kitüntetéseket osztottak ki a múltbeli távgyaloglások kiemelkedő résztvevőinek.

A gyaloglók körében igen jó a hangulat s mindannyian biztosak abban, hogy az esős időjárás ellenére is végig fogják gyalogolni négy napon át a körülbelül 140 kilométeres útszakaszt Jeruzsálemig, ahová csütörtökön délután érkeznek meg. A távgyaloglók holnap, kedden délután érkeznek meg Bét Semesbe, ahol csatlakozni fog hozzájuk a mintegy 10.000 főnyi Gádnáifjúság, illetve az öregek csoportja, közöttük a ma

99 éves Joszéf Dorn,

a Málbén egyik aggokházának lakója, aki már hetedik éve állandó résztvevője a távgyaloglásnak.

A hadsereg által kinevezett parancsnokság elutasította többszáz polgári személy kérését, akik az utolsó pillanatban csatlakozni akartak a távgyalogláshoz, közöttük két éjláti tanítónőt is.

A bét-semesi községi tanács közölte, hogy megtették a szükséges előkészületeket arra az esetre, ha az esős időjárás miatt nem lesz lehetséges a 10 ezer főnyi ifjúság elszállásolása a szabad ég alatt — a városka déli részében fekvő természetes amfiteátrumban. Eső esetére alternativ programot dolgoztak ki, amely szerint az ifjúsági gyaloglókat ebben az esetben a városka ipari vállalataiban és iskoláiban, valamint közintézményeiben helyeznék el.

A 12-ik távgyaloglás útszakaszai azonosak lesznek a tavalyiakkal, a résztvevők száma azonban valamivel meghaladja a tavalyi csúcsszámot.

Kardos Joszéf

Ideiglenes polgármestert neveztek ki Názáretbe

Hivatalos vizsgálat a városi tanács feloszlatása előtt

Átmenetileg megoldódott a názáreti polgármester-válság, amikoris az északi járás igazgatója J. Einsteint nevezte ki ideiglenesen polgármesterré. Einstein, aki názáreti lakos, addig fogja a polgármesteri teendőket ellátni, amig végleges döntés lesz. Mint jelentettük, Aziz Zuábi názáreti polgármester, aki a Mápám tagja, a mult héten lemondott tisztségéről arra való hivatkozással, hogy a Mápáj tanácsosai, akik az ellenzékhez tartoznak, rendszeresen zavarják munkájában. A 13 tagu názáreti városi tanács 6 tagja az uj kommunista párthoz tartozik, mig az ellenzékben a Mápáj ugyancsak 6 képviselője foglal helyet. Zuábit az uj kommunisták és a saját szavazatával választották meg.

Mose Sapira belügyminiszter közölte, hogy az igazságügyminiszterrel megállapodott már rendkivüli vizsgáló bizottság felállításában, amelynek feladata a názáreti városházán elöállott helyzet kivizsgálása. Ez a bizottság kétségtelenü javasolni fogja a városi tanács feloszlatását és uj municipális választások megtartását. A bizottságnak két héten belül kell befejeznie munkáját.

Ben Gurion: Izráelben még él a cháluci szellem

London. (STA). — A BBC technikai okok miatt 24 órás késéssel sugározta Dávid Ben Gurion volt izráeli miniszterelnöknek Keneth Alsop, az ismert amerikai ujságiró által készitett tv-interjuját. Ben Gurion, aki az Egyesült Gyüjtőakció küldetésében a Negevről és az ország fejlesztéséről tart előadást Angliában, egy kérdésre válaszolva kijelentette, hogy Izráelben nem szünt meg a chaluci szellem, sem a messiási vágy és ezért a zsidók továbbra is alijjázni fognak. Ben Gurion megemlitette, téves az önkéntes chaluci szellem eltüneséről elterjedt hir, mégpedig azért, mert Izráelnek ma olyan sok lakója van, hogy nem szembeötlő a chalucok jelenléte és munkássága.

Ben Gurion sajnálatát fejezte ki az amerikai olék alacsony száma miatt. Amig külföldön zsidó fog élni, addig soha nem lesz elég az oléból — mondotta Ben Gurion. Az agg politikus hozzátette, hogy a zsidó hit mindenkit kötelez az Izráelbe való letelepedésre, közöttük a szigoruan vallásos zsidókat is, tekintettel a talmudban irottakra.

KAIN EZREDEST ATTASÉVÁ NEVEZTÉK KI

Olaszországban, Svájcban és Jugoszláviában képviseli a belügyminisztériumot

Tel Aviv. (Az Uj Kelet katonai tudósitójától). — A vezérkari főnök Nechemje Kain ezredest nevezte ki Olaszország, Svájc és Jugoszláviában müködő izráeli nagykövetségek katonai attaséjává. A kinevezés április 15-én lép életbe.

Nechemja Kain ezredes 1925-ben született Erdélyben és 1941-ben alijjázott mint illegális bevándorló. 1946-ban már a Hágáná aktiv tagja volt, majd 1948-ban a Giváti brigádban szolgált.

A felszabaditó háboru után őt bizták meg a tartalékos egységek megszervezésével, majd 1950-től 53-ig a legszükebb katonai vezérkar adjutánsa volt. 1956-ban külföldre küldik tanulmányutra, de visszarendelik a Szináj hadjárat miatt, 1958-ban elvégzi a törzstiszti iskolát, majd a vezérkarnál kap komoly beosztást. 1963-ban ujra külföldi tanulmányutra küldik, majd 1964-ben a hadsereg élelmezésének gondját bizzák rá és ebben a beosztásban szolgált eddig.

Az emlitett három ország, ahol müködését ki fogja fejteni, igen fontos izráeli szempontból és az attaséi beosztáson kivül Kain ezredes a hadügyminisztériumi kirendeltségek főnöke is lesz.

Miniszteri bizottság tárgyalja a mosáv-törvény javaslatát

Adómentesség külföldi befektetők részére

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósitójától). — A kormány tegnap jóváhagyta a jövedelmi adótörvény módositását, amely szerint külföldi állampolgárok izráeli jövedelmének adóalapjából mint adómentest levonhatják az itt idegen valutáért vásárolt részvények hozadékából eredő összeget. A módositásnak az a célja, hogy növelje küföldi tőkések hajlandóságát izráeli befektetésre.

A kormány különben tegnap néhány törvényhozási ügyben miniszteri bizottságokat nevezett ki a törvényjavaslatok előzetes tanulmányozására. Az egyik ilyen bizottság a mosávok gazdasági életét szabályozó törvényjavaslattal foglalkozik majd. Ez a javaslat tulajdonképpen már elkészült az ötödik Kneszet idején, de a mosávtagok politikai nyomására és a választási hangulatban a koaliciós partok hozzájárultak ahhoz, hogy azt egyelőre ne tárgyalják. A most kinevezett bizottságban a vallás-, a földmüvelésügyi, a munkaügyi, a lakásépitésügyi és a turisztikai miniszter vesz részt.

Másik miniszteri bizottság a rendkivüli állapotra vonatkozó munkaügyi törvényjavaslattal foglalkozik. A nagy fontosságu üzemek és vállalatok rendkivüli időkben való zavartalan müködtetését bástyázza körül ez az uj törvény javaslat egy már elavultnak tekinthető korábbi törvény intézkedéseivel szemben. Bizottságot neveztek ki a községi hatóságok adórendszerének felülvizsgálását javasoló ugynevezett Vitkon jelentés megvizsgálására is.

A kormány egyébként tegnap jóváhagyta Franciaország és Izráel közötti azon egyezményt, amely a két országban tanuló főiskolai hallgatók társadalombiztositását szabályozza.

A Gottlieb családnak

őszinte részvétünket fejezzük ki édesanyjuk

POLLÁK BERTA ז"ל

elhunyta fölötti mély gyászukban.

MOSAV GEA

HIREK

ELŐFIZETÉSI DIJ: HAVONTA 9.— IL.
Tel-Aviv, POB. 831.
(Kéziratokat nem őrzünk meg és azok visszaküldését nem vállaljuk.)
Fiókkiadóhivatalok:
HAIFA:
Grünberger, Shapira 13. tel. 62455
Irodai órák után: telefon: 527010.
JERUZSALEM:
Landau Erdős
Javec 7. Tel. 26046.

— **Elutazott a svéd parlamenti küldöttség.** — A svéd parlament törvényhozó bizottságának hattagú küldöttsége nyolc napos látogatás után, tegnap elhagyta az országot. A küldöttség vezetője T. Anderson távozása előtt felkérte a sajtót, hogy tolmácsolja a delegáció köszönetét a Kneszet-elnöknek, az igazságügyminiszternek és a törvényhozó bizottságnak a szivélyes és meleg vendéglátásért, valamint a gyümölcsöző eszmecseréért, amelyet a parlamenti bizottság tagjai Izráelben folytattak. A küldöttség világkörüli tanulmányútja keretében érintette Izráelt.

* **Incze Sándor: Szinházi Élet** albuma szép kötésban 2.50-ért **„Hadash"**-nál, Nesz-Ciona-u. négy.

— **Hirschberg professzor kapta a Jaffe-díjat.** Jeruzsálemben tegnap adták át Chájim Zeév Hirschberg professzornak, a Bar Ilán egyetem előadójának a Keren Hájeszod Leib Jaffe díját „Az északafrikai zsidóság története" czimű müvéért. Dr. Jiszráél Goldstein, a Keren Hájeszod elnöke, aki átadta az 1000 fontos díjat, megemlékezett Leib Jafferől, a Keren Hájeszod egyik megalapitójáról, aki a felszabaditó háború idején vesztette életét. A Leib Jaffe-díjat évente a zsidó néppel, vagy a Szentföldden kapcsolatos történelmi munkáért adják.

* **Megjelent az új kiadási Isbéthi magyar-héber** szótár, 8.— IL. **„Hadash"**, Tel-Aviv, Nész Ciona-u. négy.

— **Kilakoltatják az áchzivi remetét.** Éli Avivi, az áchvizi remete, kilakoltatási végzést kapott az országos ingatlanhatóság jogtanácsosától, miután a nyugat-gálili városrendezési tanács az épületet veszélyesnek és lakhatatlannak nyilvánította. Éli Avivi úgy nyilatkozott, hogy nem hagyja el az épületet és a bírósághoz fordul, amelytől kéri, hogy akadályozza meg a lebontási munkálatokat. Időközben folyamatban van Éli Avivi ellen egy per, amelyet a körzeti tanács inditott ellene azon a czimen, hogy engedély nélkül kőkerítést emelt háza köré. A tárgyalást Avivi kérésére háromszor elhalasztották és most ismét egyhónapi haladékot kapott. A körzeti tanács szerint Éli Avivi „zavarja a kőrnyék fejlesztési munkálatait".

— **Edmond De Rothschild báró** tegnap reggel kilenc napos izráeli tartózkodás után, elhagyta az országot és Genfbe folytatta útját. Rothschild báró megtekintette itteni üzleti érdekeltségeit és résztvett néhány igazgatósági ülésen. Indulása előtt nem volt hajlandó válaszolni arra a kérdésre, hogy milyen határozatokat hoztak ezeken az üléseken, azzal, hogy általában nem hoznak nyilvánosságra zárt igazgatósági üléseken elhangzott határozatokat.

KILENC ÉVES ANYA

Johannesburg (Reuter). **Tegnap egy kilenc éves leányanya egészséges fiúgyermeket hozott a világra. Az afrikai bennszülött leányka a Johannesburg melletti Springs kórházban szülte meg gyermekét, császármetszés segít ségével. Az anya és gyermeke állapota kielégítő. Az orvosok azon nézetüknek adtak kifejezést, hogy a leányka valószínűleg a legfiatalabb anya Délafrika történetében.**

— **Három évre ítélték a kémkedő Luk szélhámos húgát.** A telavivi törvényszék három évi fegyházbüntetésre ítélte Michaela Löwenthal Lukot, a „bőröndutas" Mordecháj Luk húgát, aki, mint ismeretes, szélhámosságsorozatot követett el. Michaela Löwenthal-Luk ápolónőnek, vagy ismert cégek hivatalnoknőjének adta ki magát, nagymennyiségű árut vásárolt különböző üzletekben és azokért fedezetnélküli csekkekkel fizetett. Az ítélet kihirdetése előtt a vádlottat a védelem kérésére pszichiáteri vizsgálat alá vetették, de az megállapitotta, hogy mindenben felelős tetteiért. A törvényszék súlyosbbító körülménynek tekintette Michaela priuszát és számitásba vette, hogy a múltban kiszabott büntetések nem voltak elegendők arra, hogy jó útra térítsék. Az ítéletet február elsejétől, a letartóztatás napjától számitják. Amikor Michaela meghallotta az ítéletet, sokkot kapott és hosszú ideig nem volt képes megszólalni.

* **Iratkozzon be az Allenby könyvtárba,** ahol a legjobb könyvek között válogathat. Tel-Aviv, Allenby 11.

WIZO — NATANJA

MA, hétfőn este 8 órakor

Löwenkopf Kálmán

előadása.

Költséghozzájárulás 1.— Előadás előtt befizetés az április 6-iki gálili kirándulásra

— **Sztrájk fenyeget a sütődékben.** Az Uj Kelet tudósítója jelenti: A sütőmunkások szakszervezete munkaviszályt hirdetett meg Tel-Avivban, miután a munkaadók érdekképviselete nem hajlandó teljesíteni a 15 százalékos béremelést. A munkaadók azt ajánlották, hogy az idén öt százalékkal emeljék a béreket, majd hozzájárultak a nyolc százalékos emeléshez, ha nem történik változás az alkalmazottak szociális járandóságaiban. A szakszervezet végül is hozzájárult 10 százalékos béremeléshez, azonban több fizetett szabadságot és üdülést követel a munkások számára, amit a munkaadók nem hajtania.

IAN SMITH: NEM TÁRGYALOK

Salisbury. (UPI). — Ian Smith rhodesiai miniszterelnök tegnap azt mondotta rádióbeszédében, hogy Anglia „lekéste" azt az időpontot, amikor még tárgyalni lehetett Rhodesia sorsáról. Az afrikai Rhodesia önállóságával kapcsolatos végleges döntéseket maguk a rhodesiaiak fogják meghozni — hangoztatta Smith és figyelmeztett arra, hogy országának függetlensége „tény és az élet realitása", amely már mindenki előtt bizonyitva van.

Antiszemita jelszavak Délafrikában

Capetown. (STA). — A héten lesznek Dél-Afrikában az általános választások. A szélsőséges nacionalista és fasiszta elemek zsidó-ellenes jelszavakat használnak a választási hadjárat során. A capetowni egyetem zsidó diákjai is közölték, hogy társaik antiszemita jelszavakkal becs mérelték őket. Mint ismeretes, Robert Kennedy szenátornak ezen az egyetemen kell a napokban előadást tarlandók megadni.

ANGLIA KEZDEMÉNYEZZEN „taskenti" béketárgyalást a Közelkeleten

Javaslat az angol cionisták kongresszusán

London, (Reuter). — Dr. S. Lewenberg, az angliai cionista munkásmozgalom egyik vezetője, tegnap azzal a felhivással fordult a londoni kormányhoz, hogy az UNO keretében kezdeményezzen közvetlen béketárgyalásokat a „taskenti szellemben" Izráel és az arab országok között. Az angliai cionisták londoni nagygyüésén megtartott beszédében dr. Lewenberg kifejtette, hogy az új angol kormánynak, amelyet a héten választanak meg, kezdeményező lépéseket kell tenni azirányban is, hogy a négy nagyhatalom beszüntesse a közelkeleti fegyverkezési versenyt.

A szónok a továbbiakban leszögezte, hogy aggodalommal követi a nacionalista és antiszemita erők állandó megerősödését Nyugat-Németországban. Dr. Lewenberg figyelmeztetett arra, hogy a világ zsidóságának éberséget kell tanusitania a német nacionalizmus és antiszemitizmus újjászületésével kapcsolatos veszedelmek miatt. — „Természetesen éberek vagyunk azirányban is, hogy Kelet-Németországban is létezik még antiszemitizmus" — mondotta a szónok.

Az angol cionisták kétnapos kongresszusának egyik határozati javaslata ki fogja mondani, hogy a nyugatnémetországi neonáci csoportok tevékenységének fokozódása számos büntett elszaporodását idézte elő. Igy a többi között ennek tudható be, hogy elszaporodott a zsinagógák felgyujtása, temetők meggyalázása és magán személyek inzultálása, az antiszemita és faji gyülölet mérgének növekvő terjesztése közepette. Az angol cionista szervezet a nagygyülés határozatában felhivással fordul a nyugatnémet hatóságokhoz, hogy eröteljesebben szálljanak szembe a neonácik tevékenységével és vessenek véget ezen csoportok garázdálkodásának, amely végül is veszélyeztetheti a békét.

* **Érdemes figyelni!** Szép képet, jó lemezt, érdekes könyveket **„Tarbut"** kölcsönkönyvtárból, Tel-Aviv, Hásáron-u. 21., Tácháná Merkázit (Merkáz Hááváz házban.)

● **SZODAÜVEG JAVITÓNAK** állandó munkahely. Jaffa, Cházon-Is-u. 18.

A KIRÁNDULÁSI SZEZONRA

újitsa fel, vagy egészitse ki kemping (táborozó) felszerelését.

»OHEL-PELE KITAN«-nál

Kol-Bo kemping felszereléssel.

A MINIATŰR SÁTORKIALLITÁS

megkönnyiti a választást.

★

INFORMÁCIÓS SZOLGÁLAT

vevőközönségünk számára, képekkel és brossúrákkal, az országszerte berendezett kemping helyekről.

TÁBOROZÁSI PROBLÉMÁKBAN SZAKTANÁCS.

★

KIADÓK

sátrak és ágyak, korlátozott számban.

N. HALMOS, TEL-AVIV, HACHAROSET-utca 14., (a Petách-Tikva-útról, a Bét Kirurral szemben) — Tel. 36824

Árusitás: nagyban és kicsinyben

P. Máiká

Meghiusitották arab fegyencek szökési kisérletét Rámlából

Seprőben becsempészett fűrésszel vágták el az ablakrácsot — Az éber őrök idejekorán közbeléptek

Vakmerő szökési kisérlet hiusult meg pénteken a ramlei fegyházban. Az 5-ös számu cellában, ahol kémkedésért és az állam biztonsága ellen elkövetett egyéb cselekedetért hosszabb szabadságvesztésre itélt 14 rabot őriznek, a „bentlakók" elfürészelték a szellőztető ablak rácsát és ha nem fedezik fel idejében, akkor péntek este a viszonylag gyenge őrizetet kihasználva megszöktek volna. Az itt őrzött fegyencek egyikére 24 évi fegyház vár, mig társaira 5-7-8 évi börtön. A cella egyik lakóját zsidó települések fegyverraktárainak kifosztásáért itélték el, mig a többieket főleg az arab országok javára elkövetett kémkedésért.

Az elfürészelt rácsot Saul Avidán és A. Giorno fegyőrök fedezték fel a fegyház „általános" szárnyában lévő zárkában. Megállapitották, hogy az elfürészelt rácsot még a leggyengébb ember is könnyen kimozdithatta volna helyéből. Rövid kutatás után megtalálták a fűrészlapot is, amellyel a fegyencek egyike, esetleg néhány fegyenc, elfürészelték a vasrácsot.

A fűrészlapot igen ügyesen, a cella takaritásánál használt cirokseprübe rejtették el,

mégpedig ugy, hogy azt a söprögetéskor sem lehetett észrevenni.

A rendőrség és a fegyház igazgatósága még folytatja a nyomozást, de annyit már sikerült megállapitani, hogy a veszedelmes fegyencek péntek estére tervezték a szökést annak tudatában, hogy ekkor

a szombat miatt gyengébb az őrizet.

Ugy tudják, hogy a rácsot alig egy órai munkával péntekre virradó éjszaka fürészelték el.

A börtönigazgatóság rámutat arra, hogy ha sikerült volna a zárkaablakon át való szökés, a fegyenceknek még

legalább öt vasajtón és keritésen kellett volna tuljutni

ahhoz, hogy a börtön falain kivülre kerüljenek. A cellaablak egy belső folyosóra nyilt, amelyre az éjszakai órákban csak egy őr vigyázott és elsősorban ezt a fegyőrt kellett volna ártalmatlanná tenni a szökevényeknek.

A jelek szerint a tömeges szökés minden részletét aprólékosan előre kitervezték. Azt még nem tudják, hogy a tervek szerint vajon mind a 14 rab megszökött volna, vagy csak azok — a soványabbak —, akik a rács eltávolitásával keletkezett szük nyiláson kibujhattak volna. A nyomozók azt is vizsgálják,

hogyan került a keskeny és hajlékony acélfürész a fegyencek kezébe,

főleg azután, hogy ezeket a kémkedésért elitélt rabokat rendkivül szigoru őrizet alatt tartják. Feltételezik, hogy a póruljárt szökevények kivülről kaptak segitséget.

SZIRIAI TÜZELÉS ASMORÁNÁL

Tel Aviv. (Az Uj Kelet katonai tudósitójától). — A sziriaiak tegnap ismét tüzet nyitottak Asmora környékén. A sziriai tüz, amely reggel fél 9-kor kezdődött, mindössze néhány percig tartott. Tudósitónk hozzáfüzi, hogy ez most a legérzékenyebb pont az északi határvidéken, tekintettel arra, hogy Izráel ebben a térségben egy eukaliptuszfasort ültetett, amely elválasztja a sziriai területet az izráelitől és Sziria ezt kifogásolja. Sziriai katonák a közelmultban kiszakitották a fiatal facsemetéket, de az izráeliek ujabbat ültettek helyettük.

A határon tulról birkanyájakat is áthajtanak legeltetés céljából izráeli területre, ami helyi incidensekre ad okot. A legutóbbi sziriai tüz miatt Izráel panaszt nyujtott be a fegyverszüneti bizottsághoz.

Az izráeli kommunista párt csatlakozik a Zsidó Világkongresszushoz?

A „V-liga" jubileumának közös megrendezését javasolta Mikunisz a Mápájnak

Az izráeli kommunista párt vezetősége komolyan mérlegeli azt a javaslatot, hogy csatlakozzon a Zsidó Világkongresszushoz, vagy legalábbis a Világkongresszus keretén belül eljárjon a keleteurópai országokban élő zsidó vezetőknél, hogy szüntessék be a Világkongresszus bojkottálását. Az izráeli kommunista pártot (Maki) felkérték, hogy vegyen részt a Brüsszelben a Zsidó Világkongresszus által a közeljövőben megrendezésre kerülő nemzetközi szimpóziumon, ahol egy szovjet kiküldött „A békés együttélés" címen tart előadást.

A Maki vezetői valószinüleg pozitivan fognak dönteni, ha biztositva látják majd, hogy a népi demokráciákban lévő zsidó szervezetek hajlandók felujitani a világkongresszussal való kapcsolataikat.

Mint ismeretes, a magyarországi és lengyelországi zsidó szervezetek képviselői éveken át résztvettek a Zsidó Világkongresszus rendezvényein, az utóbbi időben azonban a magyar és lengyel zsidóság sem vesz részt a Világkongresszus munkájában.

Golda Méir, a Mápáj főtitkára a mult hét végén erről a kérdésről is tárgyalt Smuel Mikunisszal, a kommunista párt főtitkárával, aki Moszkvába utazott, hogy résztvegyen a 23. pártkongresszuson. Valószinünek tartják, hogy a Maki küldöttsége ezt az ügyet is megtárgyalja a pártkongresszuson résztvevő küldöttségekkel.

A megbeszélésen Mikunisz javasolta, hogy közös tetőszervezet keretében tömöritsék a Mápáj, a Mápám és a kommunista párt mellett működő barátsági ligákat és közéleti bizottságot létesitsenek a 25 év előtt alapitott „V liga" jubileuma alkalmából. Ezt a ligát a második világháboru ideje alatt az erecjiszráeli zsidóság alapitotta azzal a céllal, hogy segitséget nyujtson a vörös hadseregnek. A közéleti bizottság feladata, hogy előkészitse az emlékünnepséget, amelyet má jus 9-ére terveznek. Az ünnepségek során a vörös hadsereg nevét viselő emlékerdőt ültetnek és arra számitanak, hogy az ünnepségre küldöttség érkezik a Szovjetunióból.

A Mápáj szükkörü vezetősége már foglalkozott a Golda Méir—Mikunisz megbeszéléssel és egyelőre elfogadta a barátsági ligák közös tetőszervezetének felállításáról és a V-liga emlékünnepségéről szóló javaslatokat.

Életfogytiglani fegyházra ítélték

A haifai törvényszék tegnap életfogytiglani fegyházra ítélte a Szaliman-fivéreket: Hászánt és Szaidot, miután bebizonyosodott, hogy 1964 november 28-án a Názáret közelében lévő Jafia arab faluhoz tartozó földeken előre megfontolt szándékkal meggyilkolták Mirjám Gázauit és édesapját, Achmedet. A gyilkosokat orgazdaságban is elmarasztalták, mert bebizonyosodott, hogy az Uzi-géppisztolyt, amellyel tettüket elkövették, két katonától vásárolták, akik azt lopták egy raktárból. A két katona ellen külön eljárás indult és mindkettőt elitélték. A gyilkosság oka vérbosszú volt, mert a harmadik Szaliman-fivért, Alit, Achmed Gazuai 1964 májusában egy verekedés során meggyilkolta.

KONCERT MÜSOR

TEL-AVIV

Mann auditorium, este 8.30-kor
BUCSUKONCERT
DÁVID OJSZTRÁCH-al
Vezényel: SERGE BAUDO
Kedd, március 29.
Minden jegy elkelt.
Bérlettulajdonosok! Kérjük a dátumváltozásokat figyelemmel kisérni.

TEL-AVIV

Mann auditórium, este 8.30-kor
BERLETI KONCERT NO. 8.
Szombat, ápr. 2. - „1"-es sorozat
Vasárn. ápr. 3. - „2"-es soroza
Kedd, ápr. 5. - „3"-as sorozat
Szerda, ápr. 6. - „4"-es sorozat
Szombat, ápr. 9. - „5"-ös sorozat
Vezényel: SERGE BAUDO
Szólista: Valerij Klimov (hegedű)
Bartók: Vonós, dob- és celesta-verseny.
Sibelius: Hegedűverseny.
Schumann: 2. szimfónia.

Hétfő, ápr. 11. - „6"-os sorozat
Vezényel: GEORGE HURST
Szólista: Valerij Klimov
Rossini: Szemiramisz nyitány.
Hacsaturján: Hegedűverseny
Csajkovszky: 5. szimfónia.

Vasárn., ápr. 17. - „7"-es sorozat
Vezényel: GEORGE HURST
Szólista: Leonid Kogan (hegedű)
Bach: E-dur hegedűverseny
Sosztakovics: Hegedűverseny
Csajkovszky: 5. szimfónia.

ÉJN GEV

BÉRLETI KONCERT NO. 3.
Csütörtök, április 7.
Vezényel: SERGE BAUDO
Szólista: Valerij Klimov (hegedű)
Berlioz: Római karnevál, nyitány
Sibelius: Hegedűverseny
Schumann: 2. szimfónia.

JERUZSALEM

Binjáné Háumá, este 8.30 órakor
BÉRLETI KONCERT NO. 8.
Kedd, április 18.

Silk Fashion
használatával

őszibarack szinü arc

UJ KÉSZITMÉNY, 7 DIVATSZINBEN, ARCANAK SZÉPITÉSÉRE
7 új mód, bőrének vonzóvá, bájossá, őszibarack bársonyossá tételére.

SILK FASHION LIQUID, a bőr színével harmonikusan egybeolvadó lágy kikészitésre, eltünteti a fáradság jeleit és a kisebb foltokat. Az arcbőr egyenletes árnyalatot kap, bársonyosan puha, őszibarack finomságu lesz. (8.95 IL.)

SILK FASHION COMPACT, magában is tökéletes kikészitőszer, púder és tápláló krém, tökéletesen kiegyensulyozott keveréke, frissit és lágyit — egyenletes szint, áttetsző finomságot ad.

SILK FASHION COMPACT kapható ovális-, vagy diszes fehér-aranycsomagolásban (8.60 IL.)

Helena Rubinstein

Az ujságokból

Az ujságok vezető cikkei elsősorban az oktató televizióadások bevezetésével, a bibliakutató társaság 14-ik kongresszusával és más belpolitikai kérdésekkel foglalkoznak.

Az oktatási televizió és ami utána következik

(HÁAREC, független polgári lap) — Az oktatási televizió bevezetése Izráelben, helyes lépés a megfelelő irányban. Az elektronikus tanitó korunknak fontos problémáját oldja meg. Nem helyettesiti ugyan az élő tanitást és különös hátránya, hogy nem minden tantárgyat lehet általa sikeresen közvetiteni a tanuló tömegnek, azonban különösen a mi korunkban, amikor az egyes tudományágak eléggé szövevényessé és komplikáittá lettek, az ilyen módon való anyagközlés nagy segitségére van a pedagógusnak. Különösen fontos ez Izráelben, amely állandó tanitóhiánnyal küzd. Az oktatási televizió egyik legfőbb előnye, hogy ha nem is törekedhet teljességre, mindenesetre nagyban növeli a tanuló ismeretanyagát. Szolgálatot fog tenni a televizió különösen azzal, hogy nagyban hozzájárul a nagyvárosok és a határmenti, főleg fejlesztési területek iskolái között fennálló színvonalbeli különbség kiküszöböléséhez. Nem kétséges, hogy az oktató televizió nagy lépéssel fogja előrevinni az általános televizió bevezetését is. A modern élet megköveteli a magáét, a mai helyzetnek nemcsak az a hátránya, hogy az izráeli televizió tulajdonosok a szomszéd államok rosszindulatu adásait fogják, hanem, hogy általános televizió adó hiányában nincs módunkban az ellenkező irányban hatni, a szomszéd államok tömegeinek objektiv felvilágositással szolgálni.

A televizió az oktatás szolgálatában

(LAMERCHÁV, az Achdut Háávodá lapja) A most beinditott oktatási televizió állomás ugyan csak mindössze 32 vidéki iskolának a szükségletét látja el és azoknak is csak héti 10 órában nyujtja az oktató anyagot, mégis haladást jelent az eddigi helyzettel szemben, hiszen más államok mögött mi ebben sem maradhatunk le. Ugyanakkor jól tudjuk, hogy a már az egész világot behálózó televizió korszakában az általános adások nálunk is jönni fognak, mindazzal az előnnyel és hátránnyal, amellyel a televizió az egész világon rendelkezik. Ugyanakkor semmiképpen sem kellene a kétféle televiziós állomást egymással összekötni, vagy egyesiteni.

Sajnos, a szaktanárokban mutatkozó nagy hiány következtében nem tudjuk minden iskolának a tudományokat a legkorszerübb módon nyujtani és ezért az oktatási televizió legfőbb feladata az ugynevezett kulturális szinvonalbeli különbség megszüntetése, vagy legalábbis nagymértékü csökkentése. Reméljük, hogy a három szakmának, — a matematikának, az angolnak és a biológiának — szánt adások számára alaposan ki fogjuk használni az elektronikus pedagógus minden előnyét. Az általános televizió felállitása annál aktuálisabbá lesz, mert éppen a pedagógiai irányzatu televizió fogja meggyőzni a lakosságot, hogy Izráel azon a téren sem maradhat le a kulturvilág mögött.

A bibliakutató kongresszusok szinvonala

(DÁVÁR, a Hisztadrut lapja) A bibliakutató társaságnak ma megnyiló 14. kongresszusa Jehosua és a Birák Könyveit választotta vizsgálódásának tárgyául. A két könyv témája legjobban érdekli a mi nemzedékünket, hiszen ez a két könyv mondja el a zsidó nép kezdeti történetét saját országában. A Tnách e két könyvének a kongresszuson való előző tárgyalása óta a történelmi kutatás és az archeológia is sok uj adattal szolgált az azokban felsorolt események megértéséhez és magasabb szempontokból való vizsgálatához. A Tnách történéseit és a benne rejlő szellemet is sok oldalról vizsgálták meg és mutatták be a Tnách iránt egyre nagyobb érdeklődést mutató zsidó tömegek előtt. Itt az ideje, hogy a mostani kongresszus elgondolása szerint a belőle áradó szabadság szellemének a fényénél láttassa meg a tömegekkel a Tórát és, hogy őket a minden érdek és tendencia nélkül való, régi értelemben vett l'art pour l'art Tóra tanulásra szoktassa. Az ősi ország meghóditásának erkölcsi alapjai mellett és Jehosuának és a birák alakjainak az ismertetésén kivül a kongresszus a mostani tárgyalásokat nemcsak irodalmi-elméleti térre akarja átvinni, hanem azt akarja, hogy a kongresszus a honfoglalás idejében fennálló államrendszer formájában is elmélyedjen és egyben fényt deritsen a zsidó nép és Istene közötti viszony alakulására a nép születésétől kezdve. A hagyományhü és profán bibliakutatóknak a kongresszuson egyaránt való részvétele annak magas szinvonalát mindenképpen biztositani fogja.

Csak a vallásügyi minisztériumban összpontosulhatnak a vallási szolgáltatások

(HÁCOFE, a Vallásos Nemzeti Párt lapja) A felsőbiróág egy alkalmi esetből kifolyólag a mandátumi törvényekre hivatkozva kétségbevonja, hogy például a temetők és a temetések feletti felügyelet egyedül a vallásügyi minisztérium hatáskörébe tartozna. Az ezen a téren most felfedezett légüres tér hiányának a betöltésére a vallásügyi miniszter olyan határozattal jött a Kneszet elé, amelyben a mandatárius törvények megszünése következtében függőben maradt minden vallásos irányu ténykedés szabályozására szolgáló végleges törvény meghozataláig a minisztérium felhatalmazást kapjon, hogy minden vallási vonatkozásu ügyben rendeletileg intézkedhessék.

A beterjesztett javaslatnál, a szélsőbaloldali pártok nyomban fetlették a régi, vallásellenes lemezeiket, miután szerintük egy ilyen intézkedés csak a vallásos pártok további pozicióját erősitené, miután ezek tartják általában kezükben a vallásügyi minisztériumot. A mindenáron ellenzékieskedők nem akarnak tudni arról, hogy a temetésekkel kapcsolatosan, de minden más vallási ügyben is a profán tömegek is a vallásos közületek közbenjárását kivánják. Igy a vallásos tanácsokra vonatkozó törvénynek a meghozataláig is mindenképpen jogos, hogy a vallásügyi minisztérium a temetők és a temetésekre vonatkozó eljárások ügyében is megkapja a kizárólagos intézkedés jogát.

Ami az ASSZONYOKAT érdekli

FIALA KATÓ :

Az „Elastex" és a „Beged-Or" divatbemutatója

Szerda délelőtt a Sheraton szálló nagytermében szép divatbemutatót láttunk, melyet a „Rotary Club" kongresszusa keretében rendeztek meg. A kongresszusra érkezett külföldi vendégek (persze főleg hölgyek) lelkesen tapsolták végig az izráeli modellek felvonulását.

Az „Elastex" fürdőruha modelljeinek egyik közös érdeme, hogy szinte mindenki részére viselhetők. Túlnyomórészben egybeszabottak ezek a fürdőruhák, a színösszeállításuk, mintájuk ízléses és decens: fekete alapon világoskék, vagy türkizkék, zöld alapon fekete virágmintával sötétkék fehérrel, fekete fehérrel, stb. A bikini modellek közül nagyon tetszett a fekete csipke-együttes, itt a kabátka volt átlátszó, a fürdőruha áttört mintája alatt türkizkék bélés tűnt elő.

Rajzunkon két „Elastex" modell.

Az első: élénk fűzöld, apró mintás,, sima zöld szegéllyel, úgyanilyen anyagból készült keppel.

A második: feketéből, háromszögletű kivágással a mell alatt.

A „Beged-Or" modellek közül elsőnnek a fekete hosszú pantallós fehér lumber-jack tünt fel. Ez a modell az Izráeli Divathéten is nagy sikert aratott. Utána nagyon ízléses, modern vonalu antilop és bőrkosztümök és kabátok váltották egymást, szép színekben és kivitelben.

Néhány szó a kozmetikáról

Az arckikészítés egyik legfontosabb része az ajak kozmetikája; célja a természetességre való törekvés mellett, hogy a szájat összhangba hozza az arc formájával, valamint a bőrés haj színével.

Fiatal lányok, akik nem használnak rúzst, de egy-egy alkalommal szeretnék, ha szájuk pirosabb lenne, dörzsöljék be citromszelettel, utána kenjék be vékony krémmel, vagy szőlőzsirral.

A legtöbb nő azonban rúzst használ. Nem elég csak egyszerűen berúzsozni az ajkat, hanem ki kell használni a festés adta lehetőségeket az orc megszépitésére. Kis szájat a szájzúgok befestésével, hangsúlyozásával megnagyobbithatunk. Ha a szájat kisebbiteni akarjuk, a rúzst csak az ajkak középső harmadán kenjük erősebben, a szélein csak halványan. Ezáltal ott vékonyabb rétegű lesz a festék. Ha nagyon keskeny az ajak, akkor a festéket kissé feljebb visszük. Ha vastag az ajak, nem festjük egészen az ajakpir széléig és középen a rúzst élénkebbre vesszük.

Helyes, ha először a száj konturját festjük ki. Ehhez nem szükséges, hogy ceruza rúzst használjunk, inkább arra ügyeljünk, hogy a ruzs használat közben is megtartsa hegyét. Vastagabb réteg rúzst egy vékony papírdarabkának a két ajak közé szoritásával távolithatunk el. Hogy a rúzs jobban tapadjon, egészen könynyen púderezzük felül. Rúzsozás után ne felejtsük el fogainkat ellenőrizni, mert igen ápolatlan hatást kelt a festékes fog.

Minden este — s ezt soha ne mulasszuk el — távolitsuk el ajkunkról a rúzst. Erre legalkalmasabb a növényi olajjal átitatott kis vattadarab ,vagy arckrém. Ha a szél kiszárítja az ajkat, bórvazalinnal, kakaóvajjal ,vagy szőlőzsirral kenjük be. Glicerines készítményt erre a célra soha ne használjunk, mert az száritó hatásu.

Igen fontos a rúzs színének a kiválasztása. Általában a világosabb szín a divat, de nem mindegy, hogy annak milyen árnyalatát használjuk. Szőkék a sárgás cinóberpiros, barnák a cseresznyepiros, vörös hajuak a narancsszinü, fekete hajuak pedig a koráll, vagy erősebb piros színü rúzst használják.

Ahhoz, hogy a száj megszépitse az arcot, vigyáznunk kell a szép szájmozgatásra is. A szigoruan összezárt ajak megkeményiti a vonásokat. Ajkunkat puhán zárjuk össze és ne fogaink közül beszéljünk, száj mozgás nélkül, hanem nyitott ajakkal.

Dagani Georgette
okl. kozmetikus

Körséta a pészáchi piacon

Amikor ezek a sorok napvilágot látnak, már csak mindössze egy hét választ el bennünket a széderesttől és a gondos háziasszony már a pészáchi bevásárlások végső listáját készíti elő ilyenkor, mielőtt hozzá fogna a nagy „hadművelethez".

Miben különbözik — a háziasszony szempontjából — az idei pészách az eddigiektől?

A szédereste tavaly péntek estére esett és ez a tény jelentős mértékben leegyszerűsitette a háziasszony feladatát, aki tulajdonképpen csak némileg kibővitett hétvégi bevásárlást végzett pészáchra. Az idén azonban hétfői napra esik az ünnnep ,ami a gyakorlatban azt jelenti, hogy legalábbis a nem gyorsan romlandó cikkeket a lehetőségek keretén belül még e hét folyamán be kell szerezni. Ez természetesen a standard bevásárlási tevékenység keretein túlmenően körültekintő tervezési munkát igénnyel, annál is inkább mert figyelembe kell venni — az általános drágulás nyomán — az anyagi lehetőségeket is.

Hangsúlyozandó ,hogy az élelmiszerüzletek és a szupermárketek ezidén nem lesznek nyitva az ünnepet megelőző szombat kimenetele után, ahogyan ez az utóbbi években szokásos volt. Ez igen fontos, mert a jó, hagyományhű háziasszony vasárnap már a háznak a chómectól való megtisztitásával van elfoglalva és nem marad ideje bevásárlásokra. Igy a pészáchi bevásárlások legnagyobb részét már ezen a héten, szerdától péntekig kell elvégezni.

★

A földművelésügyi minisztérium szóvivői már jóelőre megigérték, hogy az idén semmiben sem lesz hiány és aránylag olcsón mindent megkaphat a háziasszony. Egyes cikkek — igérték — még olcsóbbak lesznek, mint tavaly.

A piacon tett körjáratunk nyomán azonban kevésbé rózsásan itéljük meg a helyzetet. Egyes cikkeket úgyan valóban olcsóbban kapni, mint tavaly, mások azonban teljesen „eltüntek", illetve csillagászati árakon kaphatók csak.

Hús és szárnyas bőven, aránylag olcsón kapható és a helyzet lényegesen jobb, mint a ros-hásáná előtti napokban volt. 8—9 fontért, tehát a tavalyinál egy fonttal olcsóbban, korlátlan mennyiségben kapható a hús. Argentinából nemrégiben nagyobb tétel kitűnő minőségű fagyasztott hús érkezett, amelyet 3.50—7 font között árulnak. Egyesek szerint ízletesebb a friss húsnál... A szárnyas ára sem változott sokat a tavalyival szemben, viszont egyes városokban, mintha hiány mutatkozna ebben a cikkben. Ugy tűnik, hogy az ünnep előtti napokban a szárnyas ára némileg emelkedni fog. Ez a probléma főleg Tel-Avivban lesz súlyos, mert az itteni rabbinátus intézkedése értelmében Tel-Avivban csak helyi vágású baromfi kerülhet eladásra.

A ponyt ára (2.85) nem változik és a jelek szerint nem lesz hiány. Legfeljebb az lesz a probléma, hogy az árusoknak nem lesz idejük megtisztitani a halat és ez a munka is a háziasszonyra hárul. — Ami a tengeri halat illeti, itt a jelek szerint áremelkedés és hiány lesz érezhető, kivéve a népszerű „bákálá"-halat, amelyből 3.60-ért korlátlan mennyiség kapható.

Zöldség és gyűmölcs is elegendő mennyiségben kerül a piacra, de lényegesen magasabb áron, mint tavaly pészách előtt. A burgonya a tavalyi 30 ágorá helyett például 50—55 lesz az idén és hasonlóképpen magas a hűtőházban megőrzött, rothadásra hajlamos hagyma ára is. Ezzel szemben jók a kilátások, hogy potom 70—80 agoráért kitűnő paradicsomot kapjunk. A citrus-gyümölcs ára mint egy 30 százalékkal lesz magasabb a tavalyinál. A tojás, amelynek ára néhány hónappal ezelőtt darabonként egy agorával emelkedett — korlátlan mennyiségben lesz kapható.

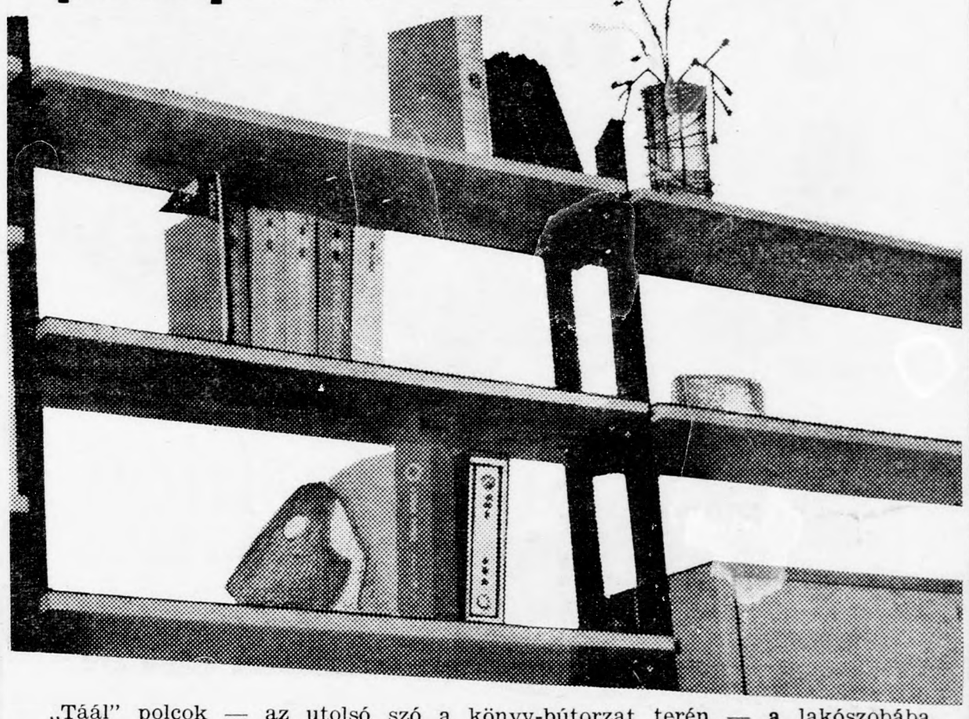
Néhány héttel ezelőtt jelentős mértékben emelték a szesesitalokra kivetett adót és ezt természetesen érezni fogja a pészáchra bevásárló háziasszony is. Egy üveg bor most már 2.10—2.50 ágorá, mig a konyak- és likör-féleségek ára átlag 2 fonttal emelkedett üvegenként.

Ugy tűnik, hogy az általános „övszoritás" következményeképpen ezuttal aránylag kevés izráeli polgár fogja szállodában, vagy üdülőben tölteni az ötnapos, szombattal egybekötött „pészáchi weekendet". A kibucok is, hír szerint, bizonyos megszoritásokat alkalmaztak a városi vendégek meghívása terén.

★

A „piaci körséta" konkluziója tehát először is annak a szükségessége, hogy papírral és ceruzával a kezünkben, számolva tervezzük meg ünnepi bevásárlásainkat, amelyeket két részre kell osztani: a hét elején a tárolható, a hét végén a romlandó cikkeket. Ajánlatos, mindenesetre az, hogy idejekorán nem az utolsó percben végezzük bevásárlásainkat.

הריהוט האקסקלוסיבי
לסלון שלך



„Táál" polcok — az utolsó szó a könyv-bútorzat terén — a lakószobába, a dolgozószobába, vagy a gyerekszobába.
A „Táál" polcok kizárólagos* módszerrel készülnek, préselt formában, amely megadja szép, dekoratív formájukat és amelynek további előnyei, hogy hőállóak, nem karcolódnak, nem fogják a foltokat, vegyszereket, stb.
A „Táál" polcokat könnyü tisztítani és kezelni — választására — hat dekorativ, sötét teak és bükk krém szinben, különböző nagyságokban.
KAPHATÓ MINDEN BUTORÜZLETBEN
Képviselő: „KIRHUT", T. A., MARKOLET-U. 13., TEL.: 827856.

אין מֶעֵל מדפי תֵּעֵל
תעל

TÁASZIJOT ÉC LÁVUD ● KVUCÁT MISMÁROT B. M.
Izráel legnagyobb faáru feldolgozó vállalata
* A „Formaika" néven ismert anyaggal bevonva (védett, kereskedelmi név)

A SZÉPSÉGET MEG LEHET TANULNI...

Sok asszony tudja, hogy van egy csodás szer a fiatalosan friss és ragyogó szépség megőrzésére, vagy visszaszerzésére,

PLACENTHORMA

a világhírü ARCKRÉM DR. LAVERGNE, Páris után, visszaadja az arcbőr eredeti simaságát és frisseségét, feszesebbé teszi az állat és eltünteti a redőket.

Próbálja ki még ma a Placenthorma krémet... el lesz ragadtatva...

Terjesztő: Lilit.

A TESTSULY MEGŐRZÉSE

Kozmetikai szempontból is az a feladatunk, hogy ne legyünk túl soványak, ne legyünk kövérek és megfelelő testsúlyunkat megőrizzük. Ez nem könnyű feladat. Elenged hetetlen kelléke, hogy testsúlyunkat állandóan ellenőrizzük, vagyis mérleg álljon rendelkezésünkre, mert ha súlygyarapodásunkat csak annak alapján állapítjuk meg hogy szoros a szoknyakötönk vagy feszül a nadrágunk, akkor már régen benne vagyunk a hízásban.

Összefoglaljuk azokat a szabályokat, amelyek betartása elengedhetetlen annak, aki testsúlyát meg akarja őrizni, sőt ezek a szabályok egy kis megszorítással még enyhe fogyókúrát is képezhetnek.

1. Étkezzünk tudatosan, vagyis tartsuk számon, hogy az egyes étkezéseknél miből és mennyit fogyasztottunk és mi annak a tápértéke, illetve kalóriatartalma.

2. Sohase lakjunk nagyon jól, de ne is koplaljunk. Az éhezést senki sem bírja sokáig és aki koplal, elveszti az akaraterejét. Napjában 3—5-ször együnk, közben azonban ne nassoljunk. A vacsoránk könnyű legyen és ne feküdjünk le mindjárt vacsora után.

3. Étkezésünkben a szénhidrátokat (cukor és lisztes ételeket, szeszes italokat) igyekezzünk nagyon szerény mértékre redukálni.

4. Zsíros húsok fogyasztását s általában a zsírok használatát igyekezzünk csökkenteni.

5. Fő ételeink legyenek sovány húsok, kevés liszttel és zsíradékkal készült főzelékek, saláták, nem nagyon édes gyümölcsök, sovány sajtok.

6. Étkezés közben lehetőleg kevés folyadékot igyunk.

7. Gondoskodjunk naponkénti könnyű bélműködésünkről.

8. Végezzünk kellő testmozgást. Ha korunk, körülményeink és egészségi állapotunk megengedi, sportoljunk is. Felnőtteknél ez az egyetlen lehetőség, hogy zsírpárnáit izmai fejlesztésére alakítsa.

Ha ezeket az alapelveket szem előtt tartjuk, legalább hetenkénti súlyellenőrzés mellett, elejét vehetjük annak, hogy hízásnak induljunk. Sőt, ha a mérleg úgy mutatja, diétánkban engedményt is tehetünk. Arra sincs szükség, hogy egyes nagyobb kalóriaértékű ételeket, amiket nagyon szeretünk, teljesen megvonjunk magunktól, csak annak kisebb mennyiségéért más kisebb kalóriatartalmú ételek nagyobb mennyiségéről kell lemondanunk. Ne feledjük, hogy jó közérzetünk és idegállapotunk érdekében gyomrunkat többé-kevésbé meg kell töltenünk.

כשר לפסח
Fiatal nyúzott LIBA kacsa, pulyka, részekben is, marhahús, csirke, a legfínomabb felvágottak gyári áron, naponta frissen
MERKÁZ HÁÁVÁZ
Tel-Aviv, Hásáron 21.
Táchaná Merkázitnál.
Tel. 33769.
Szombat kimenetelekor 9-ig nyitva!

VENDÉGEINK:

Dr. Rózsa György,

a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárának igazgatója

— Milyen alkalomból érkezett hozzánk?

— Az UNESCO mellett működő nemzetközi társadalomtudományi dokumentációs bizottság irodájának ülésére jöttem.

— Hány tagja van az irodának?

— Négy tagja van, az elnökünk jelenleg izráeli: Akcin professzor.

— Mivel foglalkoztak az ülésen?

— A társadalomtudományi művekről kiadott nemzetközi bibliográfiák további fejlesztéséről volt szó. Az UNO kulturális szervezetének égisze alatt évente 5000—7000 címet feldolgozó bibliográfiát adunk ki. Vagyis a világon megjelenő fontosabb társadalomtudományi munkák helyet kapnak ebben a szakszerű felsorolásban.

— A magyarországi tudósok általában hány művel szerepelnek évente a bibliográfiában?

— 200—250 könyv, illetve tanulmány cime kap helyet. A szelekció igen erőteljes, mert ismétlem, az egész világ társadalomtudományi termésének javát kell összefoglalnunk.

— Mi a doktor úr szakterülete?

— A társadalomtudományi tájékoztatás elvi kérdéseivel foglalkozom. Kandidátusi címem is van (ez körülbelül az egykori egyetemi magántanári címmel egyenlő — a szerk.), a közgazdaságtudomány tárgykörébe vágó diszszertációért kaptam. Ez a munkám is dokumentációs problémákkal foglalkozott.

— Mikor alakult a Magyar Tudományos Akadémia könyv tára?

— 1826-ban, gróf Teleki József, a Magyar Tudós Társaság első elölülője 30,000 kötetes könyvtárával. Ez volt az alap. A Teleki-könyvtár.

— És ma?

— Egymillió egység. Ez könyvtáros-szakkifejezés, azt jelenti, hogy mintegy 650,000 kötet könyvünk van, aztán folyóiratok, nyomtatványok és ősnyomtatványok, mikrofilmek, kéziratos anyagok, kódexek, tudományos folyóiratok gyüjteménye...

— A szak-személyzet?

— Több, mint száz munkatársam van. Hatvanöten tudományos képzettségü emberek. Részint könyvtárosok, részint egy-egy speciális terület alapos ismerői.

— Milyen módszerekkel bővítik a gyüjteményt?

— A legfontosabb a cserekapcsolat. A világ majdnem valamennyi országának, összesen 2300 könyvtárral, illetve tudományos intézetével állunk csere-kapcsolatban. Megemlítem, hogy igen gyümölcsöző a kapcsolatunk a jeruzsálemi Héber Egyetem könyvtárával, illetve a Nemzeti Könyvtárral is.

— Mi a feladata a Magyar Tudományos Akadémia könyv tárának?

— Gyüjteményünk elsősorban az Akadémia tagjainak munkájához szükséges tudományos irodalomról gondoskodik, de rendelkezésére áll minden kutatónak is.

— Milyen zsidó vonatkozású anyaggal rendelkeznek?

— A mi birtokunkban van például a Kaufmann-gyüjtemény, amelynek szinte felbecsülhetetlen a tudományos értéke. Megemlítem aztán Goldziher Ignác levelezését. A világhírű orientalista négyezer levelét őrizzük...

— Hogyan értékeli doktor úr az izráeli útját?

— Eredeti uticélom a jeruzsálemi tanácskozás volt, amelyen résztvettem. De alkalmam nyilt megismerni ezenkívül az izráeli könyvtárakat, és számos kollégával is megismerkedtem. A jeruzsálemi Héber Egyetem könyvtára valósággal szakmai élményt jelentett számomra. Az érdeklődésemet fokozza, hogy rövidesen új épületet emelnek Budapesten az Akadémia könyvtárának, tehát a már megvalósított terveket praktikus szemmel tanulmányozom. A világ nagyon sok jelentős könyvtárát láttam, de a jeruzsálemi, véleményem szerint, a legelsők sorába tartozik.

Benedek Pál

A bolgár cirkusz

Tegnap este, a cirkusz keskeny deszkapadján ülve ismét gyerekek voltunk. Az egész napi fárasztó munkát feledve kacagtunk a bohócok munkáin, feszült figyelemmel és aggodalommal kisértük a háromemeletnyi magas cirkuszsátor kupolájában dolgozó légtornászokat és egyen sulyozó művészeket, drukkoltunk az akrobatáknak és a kötélen táncoló zsonglőröknek és vörösre tapsoltuk tenyerünket az idomitott galambok és a szelid galambként viselkedő medvék produkciói láttán.

A bolgár állami cirkusz „Balkán" nevü müsorát küldte el hozzánk, legjobb müsorai egyikét. A müsor nivója elég magas, de nem egységes. Az akrobata számok jók, de láttunk már jobbat is. A lovar számok középszerüek.

A többi artista — közöttük a vendégszereplő magyar Detto csoport és a szőke félzsidó Maxi Niedermayer, a medveszeliditőnő — viszont rendkivüli, magasszinvonalu „számot" mutatott be.

A fürészporos porond „hőse" kétségtelenül Tosko, a bolgárok „nemzeti" bohóca. Ez az aránylag fiatal ember — aki az izráeli turné tiszteletére héberül is betanulta mondanivalóját — egyike az „uttörő' bohócoknak, akik nem a fehérremeszelt, krumpli-orru arcban és a hagyományos clown-öltözékben látják a nevettetés alapját, hanem a lélektani, szinte tudományos alapon kidolgozott paródiákban, amikor a néző saját magát neveti ki, anélkül, hogy tudna róla.

Szasa Balkánszkinak a porond felett kifeszitett kötélen végzett akrobata mutatványa a világszámok közé tartozik, Sambiacinak a laza kötél tetején végrehajtott fantasztikus zsonglőrszámával együtt.

Most volt alkalmunk először látni kötéltáncos galambokat, helyesebben kifeszitett huzalon kerékpározó galambcsoportot, valamint egy fiatal szőke lány halk utasitásaira légtornászó, görkorcsolyázó és motorkerékpározó medvéket, amelyek komplett „kibuc gálujot"-ot képeznek: az óriás fehér medve az északi jégmezőkről származik, a testes barna mackó „kárpátalajai", mig a kistermetü fekete medve a Kaukázusban látta meg a napvilágot.

Az izráeli és a bolgár hatóságok sokrétü erőfeszitése nyomán, a két ország közötti baráti kapcsolatok jegyében került sor a bolgár cirkusz néhány hónapos izráeli látogatására. A vendégartisták bőven rászolgálnak arra, hogy szivesen lássuk őket.

Fuchs Ávrám

NAPRÓL-NAPRA

Üdvözlet a jémeni imámtól

David Wales ismert angliai sebészprofesszor a napokban tért vissza Jémenben tett látogatásából. Az Observernek adott interjujában néhány érdekes dolgot mondott el a jémeni imám életéről, aki idejének nagyrészét most katonáival együtt a fronton tölti el. A jémeni látogatásáról a sebészprofesszor rengeteg sajátmaga által készitett fényképet is hozott.

A professzor szerint a 40 év körüli imám nagyon jó kinézésü, bátor férfi, aki általában nagyon liberális felfogást vall. Persze Jémen még távol van attól, hogy a nőknek is valamilyenfajta jogokat juttasson. Ezzel szemben az imám megszüntette azt a régi szokást, hogy az imám udvarában kezesként tartották fogva az egyes törzsek sejkjeinek a gyermekeit. Igy akarták a régi uralkodók biztositani maguknak a törzsek vezetőinek a hűségét.

Az angol sebészprofesszor látogatást tett a front közelében abban a barlangban is, amelyben az imámnak a főhadiszállása van. A barlang környékét egyiptomi bombavetők több mint kétszázszor támadták meg, de összesen csak négy embert és egy szamarat öltek meg. Az imám külföldi önkéntesei között a professzor egy intelligens amerikai férfivel is találkozott, aki a jémeni királyság állami postafelügyelőségét vezeti minden fizetség nélkül.

Tudja a földrajzot

Aba Chusi haifai polgármester nagy örömmel értesült a mult héten arról, hogy a haifai iskolásgyerekek milyen kitűnően ismerik szülővárosukat, de ezenkívül a földrajzban is kitűnő előmenetelt tanusitanak. Az egyik tanító, aki az állami iskola hetedik osztályában tanít, például a következő esetet mondotta el a polgármesternek: Az osztálynak azt a feladatot adta, írjanak dolgozatot Marseille kikötőjéről, amelyről nemrégen tanultak a földközi-tengeri kikötővárosokkal kapcsolatban.

Az egyik 13 éves kisfiu ezt írta: „Marseille ikervárosa Haifának. Hatalmas szappangyára van, ugyanúgy, mint Haifának. Kikötője különösen a gyakori sztrájkokról híres, pontosan úgy, mint a haifai kikötő. Az egyetlen dolog, ami Marseilleben van és Haifán nincs, az a kikötő közelében lévő kis sziget, amelyen Gróf Monte Cristo élt."

Kitűnt, hogy a fiatal szerzőnek az édesapja régi hajós, aki többször vitte el magával egy-egy tengeri utazásra a kisfiút, úgyhogy az néhányszor már Marseillet is meglátogatta.

● Az angol filmakadémia a legjobb külföldi színésznő díját Patricia Nealnek itélte oda, aki tavaly szélhüdés következtében részben megbénult.

Rádió

5726. niszán 7.
1966. március 28., hétfő

Az izráeli rádió magyar adása a 457, 423 és 372 hullámhosszon hallható 20.05 órakor.

6: Má tovu, 6.05: rövid hírek, 6.10: hanglemezek, 6.30: torna, 6.40: hanglemezek, 6.57: müsorismertetés, 7: hírek, 7.17: hanglemezek, 7.45: izráeli dalok, 8: rövid hírek, 11.30: az elemiiskolások rádió-oktatása, 12.35: Népszerü koncert, Beethoven: Három mars, Spohr: Klarinet koncert Op. 26, Berlioz: „Lear király" nyitány, 13.30: hírek, 13.40: Hová megyünk este? 14.04: rövid hírek, 17: hírek, 17.05: A fiatal hallgatóknak, 17.25: Heti Midrás, 17.45: Zenei postaláda, David Chen müsora, 18.40: mező gazdaság, 19: hírek, 19.20: Énekeljünk, 19.50: A nap eseményei, 20.20: Tnách részletek, - 20.30: hírek, 21: A függöny felgördül, 21.50: Szórakoztató zene, 22.05: A népegyetem adása, 22.25: A szép művésze: Sebastian Maroto francia gitárművész müsora, 23: hírek, müsorzárás.

PÁRHUZAMOS MÜSOR

8: rövid hírek, 8.03: hanglemezek és reklámok 11 óráig, 16: szórakoztató zene, 17: hírek, — 17.05: hanglemezek, reklámok 18.30 óráig, 21.03: Esti szórakoztató müsor, 22: hírek, 22.10: zenekarok kivánságmüsora, 22.45: Nyugalmas melódiák, 23: hírek, müsorzárás.

A HADSEREG MÜSORA

04.30 órától 7 óráig zene a gyaloglóverseny résztvevőinek, 7 órától 7.15-ig hírek, 8-tól 11.30 óráig ismét zene a gyaloglóknak, 14—16 óráig szórakoztató zene, 18: müsorismertetés, 18.03: Üdvözlet dallal, 18.30: „Az est", 19: hírek, 19.10: „Az est" cimü müsor folytatása, 19.50: „Kedvelt lemezeid, 20.28: Közlemények katonáknak, 20.30: hírek, 20.43: Az Agádá kincseiből. — 20.45: szórakoztató müsor, 21.30: „A dal szárnyán", 22: Filmekről és filmcsillagokról, 22.30: müsorzárás.

Ügyeletes gyógyszertárak Tel-Avivban

Grinberg, King George 16, tel: 226208, Minialy, Alijja 11, tel: 612471, Merkáz Hácáfon, Ben Jehuda 200, tel: 242523, Briut, Jaffo, Hamered 6, tel: 57533.

Haifán

Rambam, Arlozorov 29, tel: 62974.

Különleges árleszállítás

pészáchra

Engedmény 40 AG. 25 AG. 5 AG.

TISZTA TNUVA MÉZ

BATSHEVA dance company

táncegyüttes

ASSZONYOK A SÁTORBAN
Koreográfia: Réna Glück
Zene: Mordecháj Szeter
Diszlet: Dany Karavan

AZ ELJEGYZÉS
Koreográfia: Norman Maurice
Zene: Paul Ben-Chájim
Diszlet: Dany Karavan

ARC ÉS MASZK
Koreográfia: Norman Maurice
Zene: Paul Hindemith
Diszlet: Dany Karavan

A müsoron még:
„A mesebeli vadászok"
BEMUTATÓ

Tel-Aviv, „Ohel-Sém"
vas., ápr. 3., 8.30

★

Éjn-Gev, szerda, ápr. 6.

★

Tel-Aviv, „Ohel-Sém"
szerda, ápr. 13., 8.30
csüt., ápr. 14., 8.30

Jegyek: „Lean" és a többi jegyirodákban

HABIMAH

Tel-Aviv, márc. 28., hétfő
OLIVER
Kirját-Gát, márc. 28., hétfő
A KÜLVÁROS

Izráeli Opera

Hétfő, márc., 28. este 8.30
PILLANGÓ KISASSZONY

Logikus

Bordeaux-ban versenyt rendeztek, kinek van a leghosszabb szakálla. A győztesnek, Francois Meuniernek térdét verdeső szakálla volt. Amikor megkérdezték tőle, miért növesztett ilyen dús szakállt, így válaszolt: „Mi mást tehettem volna? Tizenhat lányom van. Hát bejuthatok én valaha is a fürdőszobába borotválkozni?"

Minősége kitünő - minden pénztárcához

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MÜSORA

Előadások kezdete:
3.30 — 7.15 — 9.15

ALLENBY: A vidám társak
ARMON DÁVID: A rabszolgakereskedelem ma
BEN JEHUDA: Bőrönd Kairóba
CAFON: Viva Mária
CHÉN: Telemark hősei
GAT: Páris titkai
GORDON: Minden embernek kell a szerelem
ESZTER: A pénzcsapda
HOD: Beszéljünk a nőkről
MAXIM: A gyilkos siker
MUGRABI: A zálogházas
OPHIR: Goldfinger
ORION: Zátonyra futott házasság
SDEROT: The carpetbaggers
ZAMIR: Vad vágyak
TCHÉLET: A madarász
TEL-AVIV: Emberünk, Flint
YARON: A kenyeres lány

BAT-JAM
OREN: Casanova 70.
SAVYON: A fény gyilkosai

GIVATAJIM
HADAR: Goldfinger
NOGA: Szerelem csak felnőtteknek

● A svájci hatóságok kiutasitották a kommunista Kina berni nagykövetségének titkárát, a nemzeti Kina megbizottját, valamint egy meg nem nevezett harmadik személyt, akiket tetten értek, amikor Pekingnek információt szolgáltattak ki Svájcban látogatóban lévő nemzeti kinai polgárokról.

Az Izráeli Kamara Együttes

A Kamara Opera bemutatja:

Dr. MIRACLE
J. Bizet operáját

THE MEDIUM
G. K. Menotti drámáját

TEL-AVIV, Bét Héchájál
Ma, hétfőn, 8.30
Szombat, ápr. 2., 8.30

Bolondok hajója

Regény

Irta: KATHERINE ANNE PORTER

Fordította: RÓNA ILONA

75.

— Beszélünk mi spanyolul éppolyan jól, mint ők, talán még jobban — vélte Frau Hutten kislányos hiúsággal. Férje mostanában gyakran szeretkezett vele; olyan magabiztos lett, mint az újdonsült asszony. Akkor éjjel, mikor az a szerencsétlen baszk a vízbe fúlt, és kimentette Bébét, férje férfiassága ismét virágba borult. Ő is úgy érezte magát, mint fiatalasszony korában: kezdett törődni magával, s az foglalkoztatta, mit tegyen, hogy vonzó maradjon. Az első teendője lefogyni. Be kell festeni az ősz csíkokat a hajában. Nem kétséges, találnak majd professzori állást férjének egy jó német kollégiumban. Ő pedig azon lesz, hogy titkárnő is legyen mellette, mert meg kell szabadulnia a rabszolgamunkától, az adatkereséstől, gépeléstől, korrektúraolvasástól, a professzorfeleség egész unalmas terhétől. Megóvja magát a szerelem számára.

— Igazad van — mondta s belekarolt férjébe. — Ez nem a mi dolgunk, semmi közünk hozzá.

Frau Schmitt néhány lépést együtt ment Herr Freytaggal és barátaival az utcán, de mikor az meginvitálta a társaságot, hogy igyanak meg valamit, megállt. Rá nyilván nem vonatkozott a meghívás. Mintha tudomást sem vettek volna róla. Nem szándékosan viselkedtek udvariatlanul vele, ez lehetetlen is — csak éppen könnyelmű, fesztelen társaság, magukkal törődnek, nem mással. Frau Schmitt azonban öntudatos volt, magabecsülése sohasem hagyta cserben: bár özvegysége nemrég szakadt rá, és sebe még érzékeny, inkább belehal, de nem akaszkodik senki nyakába. Visszament a hajóra, csak vett még magának egy kis zacskó cukrozott gyümölcsöt. Morzsánként, észrevétlenül evett belőle, amennyire lehetett, hiszen jól tudta, hogy csak alantas származásu lények esznek az utcán. Remélte, senki se látja meg.

★

Herr Glocken tétován nézett körül, olyasmit keresett, ami kissé felviditja kopott öltönyét: vágyakozva tapogatott egy széles piros övet, amilyet csak férfitáncosok viselnek, egy gyönyörű fehér plisszé ingfodrot, a bikaviadorok számára készitett ing merész, keskeny gallérját. Nyakkendők közt is válogatott, de vagy csak keskeny, fekete madzag akadt a kezébe, vagy olyan tarka, hogy csak jelmezhez vagy alkalmi öltözékhez való. Sóváran simogatott egy finom selyemsálat — élénkpiros volt, kedvenc szine. Összeszedte bátorságát, és megkérdezte az árát, bár kérdés nélkül is tudta, hogy nem szabad annyit költenie, amikor a boltosné gondterhesen megszólitotta: — Tessék bejönni... idebent sokkal jobb áru van, és nem drága...

Herr Glocken nem volt olyan ostoba, hogy kihívást keressen az aggódó arcon. Ez az asszony akar tőle valamit, de mit? Akkor hirtelen meghallotta a táncegyüttes jól ismert, gyűlöletes ricsaját. Az asszony sürgette: — Jöjjön be, kérem, segitsen szemmel tartani őket. — Belépett, inkább védelemért, mint segitségül, és púpját a kendők és mantillák halmazához támasztotta.

Látta, hogy az asszony ravasz és óvatos. Keserves hangon köszöntötte a betolakodókat, és rögtön rájuk szólt, hogy maradjanak kint, csak egy jöjjön be, mindegy, melyik, s az vásároljon. De rá se hederitettek, berontottak, előzőnlötték a kis helyiséget, kezdték a holmit szanaszét ráncigálni, árakat kérdezgettek vitatkeztak egymással. Concha észrevette, hogy Herr Glocken igyekszik elbújni. Elragadtatással kiáltott fel:

— Nézzétek csak, itt a mi kis szerencsemalacunk! — Odaugrott és megfogta a púpját. S máris egymás hegyén-hátán ott tolongtak körülötte, tapogatták, verdesték. Herr Glocken védekezőn behúzódott a kendők közé, és a hátára tette a tenyerét. De azért fogták, ahol tudták, nyitott tenyérrel paskolták. Mikor már nem bírta tovább, rémülten utat tört magának, és rohant ki a szabad levegőre. Ott meg Ric és Rac állt lesen: visongva estek neki, hogy ők se maradjanak ki a szerencséből. Kábultan ütközött Baumgartnerékbe és Lutzékba. Frau Lutzban ismét felébredt az anyai kötelességtudat: egy pillanat leforgása alatt elgáncsolta Ricet, úgyhogy az elvágódott, Racot elcsípte karjánál fogva, jól elfenekelte, majd szigorúan rászólt Herr Glockenre: — Miért nem védekezett? Mire várt?

Herr Glocken bánkódott, szégyenkezett és gyámoltalanul válaszolta: — Nem tudtam én védekezni, kérem. Mintha darázsfészekbe kerültem volna.

Lutzék is benéztek a boltba, de bemenni nem mertek. A spanyolok elleptek mindent, a boltosné nem tudta valamennyit egyszerre szemmel tartani, kikergetni sem, mert rá se hederitettek, de végül Lola, hogy a figyelmét lekösse, végtelenségbe nyúló keresgélés, hadarás, és ócsárlás közepette pénzért megvett egy kis négyszögletes, hímzett csipkeszegélyű fátylat. Időközben a gyerekek újra elfoglalták állomáshelyüket; a kétségbeesett, sarokba szorított boltos ordítozott, hogy mindenki menjen ki, és mikor Lola átadta a pénzt, s az asszony kiszámolta, ami visszajár, kitódultak az utcára, s a kinnállók nagyon jól láthatták, hogy igen furcsa helyeken domborodnak, és Amparo rojtos fekete kendője alól tiszta fehér rojtok csüngnek ki.

Átrohantak a tér túlsó oldalára, és felfogadtak egy nagy nyitott alkalmatosságot, mely elé szomorú, sovány gebe volt fogva. Előbb az asszonyok és a gyerekek tolakodta be; Manolo, Pepe és Tito megkapaszkodott a lépcsőn, Pancho meg a kocsis mellé ült. — Gyorsan, gyorsan, elkésünk — mondta.

— Miről? — kérdezte a kocsis. — Ide hallgasson, Senor, ez hatszemélyes kocsi, és maguk tizen vannak, tíz személyre fizetnek. Én utasonként számolok.

— Ez rablás! — kiáltott Pancho. — Ennyit nem fizetek.

A kocsis megállította a lovat. — Akkor kifele mind!

Lola előrehajolt, és rémült hangon kérdezte: — Minek álltunk meg?

— Mert ki akar bennünket rabolni — felelt Pancho, nem nagy meggyőződéssel.

— Mondd, hogy induljon gyorsan — üvöltött Lola: — Öszvér! Szamár! Indits már!

— Kivel beszélsz tulajdonképpen? Fogd be azt a nagy pofádat! — szólt rá Pancho.

Erre Tito is megszólalt: — Ide hallgass, Pancho, most nem Pastorával beszélsz. Ne felejtsd el, Lola a főnök. Indulunk már... — azzal a kocsishoz fordult, mert az mintha elaludt volna lovastul. — Mennyit kér?

A kocsis életre kelt, amint az árat kimondta. — Méghozzá előre, ide a tenyerembe, Senor — tette hozzá magabiztosan, mint aki sok tapasztalatot szerzett már az emberi csalafintaság körül. — Lássuk — mondta s meg sem mozdult, csak tartotta tenyerét, hogy aki akarja, beletegye a pénzt. Tito fizetett.

★

Lutzék és Baumgartnerék bejárták a szigetet, élvezték, amit nyújtott, beleértve az édes, nehéz, aromás helyi borokat, és valamennyi nemes, zsongító italt. Herr Baumgartner két-három pohárral többet ivott a kelleténél. Vett egy üveg malváziát is, és megigérte feleségének, hogy azt issza majd brandy helyett. Hogy összetalálkoztak a téren, Frau Baumgartner megjegyezte: szinte sorsszerű, hogy egy percre sem szabadulhatnak ezektől a sötét alakoktól, a táncosoktól... Eddig is elrontották az útjukat, és most már elrontják mindvégig...

— Nem, Vigóban, hálistennek, kiszállnak — szólt közbe Herr Lutz — a fedélközi utasokkal együtt.

— Akkor végre kellemesen érezhetjük magunkat a hajón — mondta Frau Baumgartner Frau Lutznak.

— Olyan nagy javulás mégsem várható — mondta Frau Lutz — elébe vágva a vérmes reményeknek —, de legalább némi tisztességre számíthatunk. Ez a népség — mondta, s az ócska kordé után nézett, melyről fürtökben lógtak a táncosok — nyugodtan itt maradhatna a börtönben, ha volna igazság a földön...

— Bizony, a szerencsétlen Condesa helyett — jegyezte meg Herr Baumgartner. — Biztos vagyok benne, hogy ártatlanul szenved szegény üldözött hölgy, s nincs annyi ereje, hogy fájdalmát kábítószer nélkül viselje el...

— Én nem pártoltam soha — szólt közbe Frau Lutz. — Én nem találok mentséget számára, mégis azt hiszem, igazságtalanság megbüntetni... Nem mintha nem érdemelne büntetést... De ezek sokkal bűnösbbek, és a hajuk szála sem görbül meg... Hát mit várhat az ember ezen a világon?

Herr Glocken igyekezett a beszélgetést visszaterelni a tényekhez. Bántotta Frau Lutz tapintatlan közbelépése, mellyel kiszabadította ugyan, de nevetségessé tette. — Lopakodtak mindenfelé egész nap, csaltak a hajón is egész úton... Az a tombola! A kölykök pedig kis szörnyetegek, ellopták La Condesa gyöngysorát, és a vízbe hajitották...

— Az nincs bizonyítva — állapította meg Herr Lutz. — Nem lehet tudni, igazgyöngy volt-e... Sőt azt sem, hogy a Condesa gyöngysorát hajitották-e a vízbe, vagy pedig egy üveggyöngysort...

Frau Lutzból kitört a méltatlankodás. — Férjem erősen rövidlátó, vagy legalábbis nem lát jól. Semmiképpen sem tudhatja biztosan, mi történt, mikor beleütköztünk azokba a gyerekekbe a fedélzeten... Én láttam, és tudom is, hogy gyémántcsatos gyöngysor volt, azok az elvetemült kölykök ellopták, s a kislány bedobta a tengerbe. Ennyi volt — mondta csípősen —, ennyi. Semmiképpen nem elég ahhoz, hogy emiatt zaklassanak valakit. Egyébként is rosszul tesszük, hogy annyit foglalkozunk ilyen *peccadillók*-kal...

Herr Lutz azzal torolta meg a sértést, hogy úgy beszélt a társaságnak feleségéről mintha jelen sem lenne! — Az én szegény feleségem megingathatatlan fennkölt elveiben, és nincs olyan jelentéktelen ballépés, amiért ne akasztást követelne. Sohasem tapasztaltam, hogy bárki legkisebb jellemhibáját elnézte volna. Csak a magáét. És hiába mondja neki az ember, mire vall a látszat, mit mutatnak a körülmények, s hogy ilyesmit nem lehet teljes értékű bizonyítéknak elfogadni, nem, még kisebb ügyekben sem...

— Elsa! Te is láttad, igaz? — kérdezte Frau Lutz szigorúan.

Elsa hallgatagon és tohonyán állt ott, fejét elfordította. Alig is hallotta, miről van szó, de azért nyomban ráfelelte: — Igen, mama.

Herr Baumgartner Herr Lutzhoz lépett, és megrázta a kezét. — Ugy beszél, mint egy jogász. Mint egy jó védőügyvéd. Ritka a laikusok között, aki ennyire megérti a bizonyítékokra vonatkozó nagyszerű elveket, a törvényes eljárás sarkalatos pontjait... Gratulálok! Foglalkozott talán jogtudománnyal?

— Nem, csak néhány jó barátomnak az a szakmája. Az én foglalkozásomban szükség van rájuk. Sokszor adtak jó tanácsot.

Herr Glockent kudarc érzése gyötörte. Megfutott, pedig helyt kellett volna állnia, tanúskodnia a táncegyüttes tolvajlása ellen, feljelenteni őket, végignézni, hogy mindet letartóztatják, és bekisérik a *juzgadóba*... S a hősies magatartás helyett gyáván megfutott. Frau Lutz védte meg a gyerekektől... Gyerekektől! Micsoda megaláztatás! S végignézte, hogy elmennek, viszik a zsákmányt, de látták a többiek is, és mégis itt állnak, pletykálnak, senki sem ismeri el vétkességét, sőt bűnrészességét...

— Annyit tudok, hogy valamit tennünk kellett volna... — jelentette ki. A társaság, ki-ki a maga módján, több-kevesebb leereszkedéssel mérte végig.

— De mit? — kérdezte Herr Lutz. — Az én szakmámban nem veszünk tudomást a csip-csup tolvajlásokról. Amit az egyik vendégen vesztünk, behozzuk a másikon. Beállítjuk a költségvetésbe mindenfajta mozgatható tárgy pótlását... el se hinné, micsoda szarkák a turisták. Még az is, aki nagyon tiszteletre méltónak látszik. Én tehát az ilyesmit nem veszem komolyan...

Herr Lutz előbb az óráját, aztán a napot nézte. Sűrű, sötét felhők gomolyogtak kelet felől, pontosan úgy, mint tegnap. A többiek is csuklójukra pillantottak, és Frau Baumgartner megjegyezte: — Későn van, ha gyalog megyünk, még lekéshetjük a hajót.

— Megvár az bennünket — felelt Herr Lutz.

Valamennyiükben oszladozni kezdett a bor köde, a cukon némi szorongás tükröződött. Közös ijdetségükbe *caleché*-t béreltek, egészen a feljáró pallóig hajtattak csakugyan felhúzásra készen állt már. Lihegve kapaszkodtak fel az utolsó pillanatokban, és csatlakoztak a többi utashoz, akik a korlátnál várakoztak, hogy el ne mulasszák az indulás mozgalmas jelenetét. Azt beszélték, a kikötőn túl, viharos a tenger. A zenekar rákezdte *Adieu, mein kleiner Garde-Offizier!*, s a birkabőr- és opiumárus szíriaiak akik csapatostul lepték el a dokkokat, szétszéledtek.

Szélesedett a víz sávja a móló meg a hajó között és Santa-Cruz megfelelő távolságban ismét csodás szépséget öltött. A táncegyüttes hallgatagon, de feszülten figyelve sorakozott a korlát mellett: egy síró asszonyt bámultak a rakparton, keservesen káromkodva rázta az öklét a távolodó hajó felső fedélzete felé. Egy zord csendőr odalépett hozzá, és véget vetett az illetlen rendzavarásnak. Megragadta az asszony vállát, és elkergette onnan, hogy az idegen hajó utasai ne láthassák. Kötelessége volt, hogy az efféle rossz propagandát csírájában elfojtsa. Az ilyen magatartás kedvezőtlen színben tünteti fel a várost, és éppenséggel nem vendégmarasztaló. — Menjen innen — förmedt rá. Az asszony a fejére húzta kendőjét, elindult és vissza se nézett.

(Folytatása következik)

LEVELEK A SZERKESZTŐHÖZ

Álljunk ki Rónai mellé!

Azonositom magam Dán Ofry felfogásával, amint az kifejezésre jutott a „Bűn és bűnhődés" című cikkben. Hozzá szeretném fűzni azon ban, hogy a világ minden birósága figyelembe veszi az enyhitő körülményeket is. Ugy gondolom, hogy a Habima vezetősége legalább annyira hibás az ügyben, mint Rónai tehát elvárható lenne, hogy enyhébb büntetéssel elégedjen meg és ne zárjon ki egy nagyon tehetséges színészt a Habima színpadáról.

Arra kérem az Uj Kelet szerkesztőségét és ezuton az egész magyar jisuvot, álljanak ki együttesen Rónai mellé és követeljék a Habima színházban további szerepeltetését.

Flesch Mirjám, T.-A.
Rch. Dov Hos 33.

„Bün és bünhődés" — a Habimában

Nagyon érdekes volt Dán Ofry „Bűn és bűnhődés" című cikke Rónai András és a Habima igazgatósága közötti viszályról. Szerintem a nemzeti színház igazgatósága sajátmagát bűnteti, ha Rónait, a színház prominens művészét ,nem rehabilitálja. Sajnos, nem sok olyan jó művész fut nálunk, hogy labdázni lehessen velük.

Weisz Julia, Natanja
Rch. Hamatmid 6.

Hulladékgyüjtő bádogot az autóbuszok kijáratához

Mint új olénak, rendkivűl zavaró momentumot jelent számomra az eldobált autóbuszjegy és más hulladék, amely már a koradélelötti órákban felgyülemlik különösen a forgalmas utvonalak autóbusz megállóinál.

Azt ajánlanám ,hogy sok európai ország nagyvárosának a példájára alkalmazzanak az autóbusz társaságok az autóbusz kijárati ajtainál, de még az autóbuszokon belül olyan kis szemét, vagy hulladékgyűjtő bádogtartályokat, amikbe az utasok elsősorban a leszállásnál eldobandó jegyeket beledobhatnánk.

Szerintem bizonyos idő mulva az utasok hozzászoknak a kis hulladékgyűjtő használatához és ez nagyban hozzájárulna az utcákon felgyülemlő szemét nagymérvű csökkenéséhez.

J. L. Jeruzsálem
(Teljes név és cím a szerkesztőségben)

Mekkai zarándoklat lehetőségét követeli a Háromszög kádija

Ünnepi fogadás Sázár elnöknél

Zálmán Sázár államelnök tegnap az elnöki házban fogadta a muzulmán kádik és sejkok csoportját a mohamedán áldozatünnep alkalmából. Jelen volt dr. Wahrhaftig vallásügyi miniszter, Szászon postaügyi miniszter és különböző minisztériumi főtisztviselők.

Amin El Chábás sejk, a háromszög kádija beszédében azon kívánságának adott kifejezést, hogy lehetővé váljék az izráeli mohamedánok számára is a mekkai zarándoklat. A sejk a szabad muzulmán világhoz és a felvilágosult kormányokhoz fordult, tegyenek meg minden tőlük telhetőt ennek a célnak elérésére.

Zálmán Sázár államelnök beszédében hangoztatta, rend kivül fájlalja, hogy az izráeli muzulmánoknak egyelőre nem áll módjukban Mekkába zarándokolni nagyünnepükön, mig ugyanakkor a más országokban élő muzulmánok Makkában találkoznak ezen a nagy ünnepen. Hangoztatta azonban, hogy mind a mai napig a mohamedán kormányok semmit sem tettek ebben az irányban.

A Dan-kölcsön ügyével foglalkozott a miniszertanács

A Kneszet elnöksége ma dönt Ávnéri jelentésének sürgősségéről — Az Altalena ügyét csak az ünnepek után tárgyalják

Jeruzsálem, (Az Uj Kelet tudósitójától) — Simon Jákov Sapirát bizta meg tegnap a kormány, hogy Uri Ávnéri képviselő napirendi javaslatára választ adva, megkisérelje a Dan közlekedési szövetkezet által az Áchdut Ávodá pártnak évekkel ezelőtt nyújtott százezer fontos kölcsön ügyében a kérdést parlamentáris sikon befejeztetni. A Kneszet elnöksége ma ül össze annak meg tárgyalása végett, hogy a napirendi javaslatnak sürgősséget adjanak-e és ebben az esetben azt szerdán fogják tárgyalni. A tegnapi miniszertanácson hir szerint mindenki hozzájárult ahhoz, hogy a kényes ügyet, amely az Áchdut Ávodá magatartását sok vonatkozásban a telgiborimi kórházépitési ügygyel hozta párhuzamba, levétetik a napirendről. Ennek ellenére elég nehéz parlamentáris küzdelemre lehet számitani, mert a javaslattevő Uri Ávnérin kivül ma már biztos, hogy legalább is a Rafi, de talán a Gáchál is támogatni fogják az ügy parlamenti tárgyalását.

Másik kényes ügyben, az Altaléna hajóról, illetve annak Tel Aviv partjain való megtámadásáról, a Gáchál által benyujtott napirendi javaslatot a Kneszet elnökségének határozata alapján, csak mintegy másfél hónap mulva a pészáchi szünetet követően fogják napirendre tüzni.

„Leonardo da Vinci" és „Agamemnon" Haifán

Turisták, olék, utasok özöne a kikötőben

Haifa, (Az Uj Kelet tudósitójától.) A 33 és fél ezer tonnás Leonardo Da Vinci luxushajó 500 turistát hozott a haifai kikötőbe, amely a nap folyamán rekord utasforgalmat bonyolitott le. A Theodor Herzl és Jeruzsálem hajókon több mint 1000 utas közöttük 236 olé érkezett, mig az Iskanderun török hajó 105 utast, az Agamemnon görög hajó pedig 140 utast tett partra. A kikötőigazgatóság becslése szerint az utas forgalom az idén mintegy 20 százalékkal lesz magasabb a mult évinél, amikor összesen 240 ezer érkező és távozó utas fordult meg a kikötőben beleértve a luxushajókon egy két napos tartózkodásra érkező turistákat is.

A valencia narancs exportja ma indul meg a haifai kikötőből. Az idei szezon folyamán az ország összes kikötőiből eddig mintegy 12 millió láda citrusárut exportáltak és a szezón végéig 15 millió láda kivitelére számitanak.

Figyelmeztető sztrájkot tartottak a Bank Leumi alkalmazottai

A Bank Leumi Lejiszráél összes intézeteiben tegnap délelőtt az alkalmazottak két órás figyelmeztető sztrájkot rendeztek, tiltakozásképpen az ellen, hogy az igazgatóság nem hajlandó teljesiteni fizetésemelési követeléseiket.

Arra való hivatkozással, hogy a Bank Leumi alkalmazottai az utóbbi két év alatt különböző formában jelentős fizetésjavitáshoz jutottak, a bank igazgatósága mindössze 3 százalékos fizetésemelésre hajlandó, amit az üzemi bizottság elutasitott. A vita az igazgatóság és az üzemi bizottság között már régóta húzódik és a magántisztviselők szakszervezete igyekezett likvidálni a viszályt, mindeddig eredménytelenül.

A Hisztadrut bérpolitikája értelmében az idén főleg az ipari munkásság bérét emelik, valamint azon szolgáltatásokban foglalkoztatott alkalmazottakét, akik az elmult két év során nem kaptak megfelelő fizetésemelést. A banktisztviselők nem tartoznak ebbe a kategóriába.

A bíró és a vádló adománya a megbírságolt cfáti lakosnak

„Szörnyű nyomor — borzalmas lakás"

Amnon Kármi járásbiró 4 fontra birságolt egy cfáti lakost, aki erőszakkal behatolt a polgármester hivatalába, bántalmazta őt és a városi titkárt. A biró bünösnek találta a rendbontót mind a négy vádpontban és vádpontonként 1 fontra birságolta.

Ezzel nem ért véget a biró feladata, aki a rendbontó vallomása nyomán magához kérette a rendőrségi vádlót és együttesen ellátogattak az elitélt lakására. A szörnyű nyomor láttán Karmi biró 50 fontot adományozott a családnak és csatlakozott hozzá Ábrámovics őrmester, a rendőségi ügyész is, aki szerény fizetéséhez mérten 10 fontot adott. A biró és a rendőrügyész megigérték a családnak, hogy ágyakról és matracokról fognak gondoskodni a nyomorban élők részére. A biró be is tartotta igéretét és már összeköttetésbe lépett a Szochnut északi körzetének ügyészével, akinek részletesen beszámolt a család borzalmas lakásviszonyairól. Néhány nappal később a Szochnut már elküldte az ágyakat és a matracokat, úgyhogy a sokgyermekes család tagjainak a jövőben nem kell a padlón aludni.

Martin Luther King:

Ujabb néger zavargások várhatók Amerikában

Párizsi pénzgyüjtés Josephine Bakerrel

Párizs. (UPI). — Martin Luther King, a béke Nobeldijjal kitüntetett amerikai néger lelkész, aki az amerikai négerek egyenjogusitási küzdelmének egyik vezető egyénisége, tegnap Párizsban sajtófogadást tartott a helyi amerikai egyházban és arra figyelmeztetett, hogy további sulyos zavargások várhatók Amerikában, ha sürgösen nem javitják meg a négerek helyzetét. Martin Luther King emlékeztet arra, hogy legutóbb ismét fellángolt a szenvedély a losangelesi Watts negyedben, ahol a zavargások során két ember életét vesztette és 26 megsebesült. Az elmult esztendőben, amikor hat napon keresztül folytak a zavargások ugyanebben a körzetben, a halálos áldozatok száma 34 volt, mig az anyagi kár 40 millió dollárt tett ki a rablások és gyujtogatások következtében.

King azt mondotta, hogy sürgősen intézkedéseket kell tenni Amerika különböző pontjain a négerek életkörülményeinek feljavitására, hogy elejét vegyék hasonló faji zavargások kitörésének. A béke Nobel-dijas néger lelkész azt vetette a los-angelesi hatóságok szemére, hogy igen keveset tettek a városbeli néger közösség helyzetének a javitására a tavaly augusztusi zavargások óta.

Dr. Luther King szombaton érkezett a francia fővárosba, ahol a Palais de Sport óriási termében a négerek egyenjogusági küzdelmét szolgáló pénzalap számára kiván anyagi támogatást toborozni ünnepi beszéd keretében. Ezen a gyülésen Josephine Baker, az amerikai születésü francia mulatt énekesnő, Jack Mono, francia biológus, az 1965-ben Nobel-dijjal kitüntetett kiváló tudós, valamint Ives Montand lépnek fel Luther Kinggel együtt.

AZ IZRÁELI ÁPOLÓNŐ NÉGER TÁMADÓI BEISMERTÉK AZ ERŐSZAKOLÁST

Az ápolónő nem volt képes tanúvallomást tenni

New York, (STA). — Az öt néger fiatalember, aki tavaly október 7-én bestiális és brutális körülmények között megerőszakolt egy New Yorkban tartózkodó izráeli ápolónőt, beismerte az erőszakot. A banditák ellen 20 vádpontot, közöttük az emberrablás, erőszak, kegyetlenkedés és brutalitás vádját emelték, amelyek mindegyike elegendő ahhoz, hogy 10 éves börtönbüntetéssel sujtsák őket.

A fiatal ápolónő érthető okok miatt kijelentette a biróságon, hogy nincs elég lelki ereje ahhoz, hogy a szörnyűséges éjszakával és az ellene elkövetett merénylettel kapcsolatosan vallomást tegyen. Ezért a biróság mindössze a nemi erőszak vádját tartotta fenn a támadók ellen, akik ezt a büntettet bismerték. A biróság óvadék ellenében szabadlábra helyezte az izráeli ápolónő támadóit és június 23-án hirdet itéletet. A banditákra 10 évig terjedő fegyház vár.

Abie Nathan Libánonba készül

Ezúttal vizumot kért — New Yorkban csak Lindsay főpolgármester fogadta

New York. (Reuter). — Abie Nathan tegnap az amerikai televizióban adott nyilatkozatában kijelentette, hogy a közeljövőben kirándulatot tesz további arab országokban, igy Libánonban is látogatást tenni. Abie egyelőre 8—10 napig marad az Egyesült Államokban, majd Londonba utazik, onnan pedig Párizsba, ahol jelenlegi körutja során már járt.

A hozzáintézett kérdésekre válaszolva Abie nem volt hajlandó megjelölni azoknak az országoknak a nevét, amelyekben látogatást készül tenni. „Ajánlatos, hogy inkább várjanak egy kissé" — mondotta Abie az interjut készitő ujságiróknak, de aztán mégis csak felfedte, hogy Párizsban kérte a libánoni nagykövetet, hogy adjon számára vizumot.

— Azt hiszem, helyesebb, ha vizumot adnak nekem, mert mindenképpen szándékomban áll oda repülni — mondotta Abie a libánoni nagykövet titkárának.

A televizió-interju keretében Abie azt hangoztatta, hogy meggyőződése szerint De Gaulle elnök hajlandó lesz közvetiteni Izráel és az arab országok között. Ezzel kapcsolatban Abie cáfolta azokat a hireket, hogy a francia elnök nem volt hajlandó öt fogadni, amikor a mult héten Párizsban tartózkodott. — Én hiszem, hogy sikerülni fog találkoznom De Gaulle elnökkel, amikor visszatérek Párizsba — füzte hozzá a tel-avivi Kalifornia vendéglő tulajdonosa. Nathan hangoztatta, hogy érzése szerint De Gaulle az a személyiség, aki Izráel és az arab országok között közeledést tud létrehozni és sikerrel járhat el azon a téren, ahol az Egyesült Államok és a Szovjetunió kudarcot vallottak.

Abie Nathan Amerikába érkezve erőfeszitéseket tett, hogy különféle hivatalos személyiségek fogadják. A többi között audienciát két U Tanttól, az UNO főtitkárától, Johnson elnöktől, de ezideig az egyetlen hivatalos személyiség, akivel Abienek sikerült találkoznia, John Lindsay newyorki polgármester volt.

Sziria fizessen kártérítést a fogvatartott Edward Levynek

New-yorki képviselő követelése

Washington (STA). Leonard Farbstein, az amerikai kongresszus tagja pénteken felszólitotta Dean Rusk külügyminisztert, hogy folytassa Edward Levy letartóztatásának kivizsgálását. Mint jelentettük, Edward Levy aki amerikai állampolgár, két évvel ezelőtt tévedésből átlépte a sziriai határt és a sziriai hatóságok minden elfogadható magyarázat, vagy indokolás nélkül két éven át börtönben tartották. Levy a napokban szabadult a sziriai börtönből és Izráelen át hazatért Amerikába.

Ferbstein New York állam demokrata párti képviselője és a külügyi bizottság egyik fontos tagja. Ruskhoz irt levelében arra hivatkozik, illő volna Edward Levynek meg felelő kártéritést biztositani az átélt szenvedésekért.

FUCHS SLOMO TEMETÉSE

Nagy részvét mellett helyezték tegnap örök nyugalomra a choloni temetőben Fuchs Slomot, az izráeli sport élet erdélyi származásu ismert személyiségét, aki mint jelentettük, hosszas szenvedés után pénteken 59 éves korában elhunyt.

A gyászmenet a Dafne utcai városi halottasházból indult el. A temető halottasházában Riesel Jakab a barátok nevében vett bucsut az elhunyttól, ismertetve pályafutását mint a máramarosszigeti és általában az erdélyi zsidó fiatalság reprezentativ sportolója. A nyitott sirnál Reich Jehosua, a máramarosszigetiek szervezete részéről tartott gyászbeszédet.

Keletnémet nyilatkozat Izráelről:

„AGRESSZIV JERUZSÁLEMI BANDA"

Pankow pártlapjának arcátlan kirohanása

Bonn (—) A keletnémet kommunista párt hivatalosa, a Neues Deutschland legutóbbi számában élesen támadta Izráelt, főleg Aba Even külügyminisztert, mert a Kneszetben, a politikai expozéjában birálta Kelet-Németországot, amely nem hajlandó vállalni a német nép multjáért való felelősséget. A Neues Deutschland szerint Kelet-Németország volt az egyetlen, amely jóvátette a szörnyüséges multat, amikor a kormányzat éléről eltávolitotta a fasiszta és militarista elemeket.

— Mint antiimperialista ország, nem fogadhatjuk el az agressziv politikájáról ismert jeruzsálemi banda álláspontját — irja a kommunista lap, amely „undorral" visszautasitja az izráeli külügyminisztériumnak „követelését", hogy támogassák „az imperialista és arab-ellenes politikáját."

A szégyentelen szemtelenség csucspontjának nevezi a Neues Deutschland azt, hogy Aba Even megdicsérte azt a Nyugat-Németországot, amelynek vezetői a koncentrációs táborok épitői között voltak, főtisztviselői és magasrangu tisztjei, az egykori zsidógyilkosok ma is véresszáju antiszemiták. A lap leszögezi, hogy Kelet-Németországban tiltva van az antiszemitizmus és ebben az országban nem rajzolnak horogkereszteket a zsidó sirokra. — Nem antiszemita, hanem antiimperialista politikát folytatunk és Aba Evennek ezt meg kell érteni — fejezi be cikkét a Neues Deutschland.

● **TEMESVARRÓL SZARMAZÓKAT, akik munkatáborban voltak velem a következő helyeken: Caineni, Jiblia, Temesvár, Arad, Lipova, Pancota, kérem, lépjenek velem összeköttetésbe: Elimelech Avital, Kvucát Jávne, Doár Ná Evtách.**

NÁCHMÁN FARKAS „ÖNVÉDELME"

A tel-avivi törvényszék öthavi fogházbüntetésre itélte a 9 éves fegyházbüntetését töltő Náchmán Farkast, aki 1962 december 30-án a börtönudvaron összeverekedett egy fogolytársával, Marko Sturmmal, akinek betörte az orrát. Az egyik tanu, Jákov Ben Jákár, akit gyilkosságért itéltek el, elmondotta, hogy Sturm szidalmazni kezdte Farkast és bottal támadt rá. Farkas önvédelemből használta öklét. Hasonló vallomást tett a másik tanu, Szálách Mizráchi is. Az öthónapos büntetést beszámitják az általános büntetésbe, ugy hogy azt nem kell külön leülnie Farkasnak.

Egyébként a tárgyalás során szót kért egy férfi, aki a „Náchmán Farkas szervezet" képviselőjének nevezte magát és azt mondotta, hogy ha Farkas kiszabadul, gondoskodni fognak róla és igyekeznek majd jó utra téritení.

Esperanto világkongresszus Tel-Avivban

Glauco Pompolio, a nemzetközi eszperanto szervezet holland titkára tegnap a telavivi Szokolov házban megtartott sajtókonferencián bejelentette, hogy a szervezet ötvenkettedik világkongresszusát 1967 augusztusában Tel Avivban tartják a turisztikaügyi minisztérium támogatásával. 60 ország többezer delegátusát várják. Hangoztatta még a titkár, hogy a szervezet világkongresszusán való részvételt semmiféle szabály sem korlátozza, ugyhogy bárki, aki eszperantoul beszél, részt vehet a kongresszuson. Az idei kongresszus szinhelye Budapest, ahol 5 ezer eszperantistára számitanak. Kénytelenek valamilyen formában azonban mégis korlátozni a résztvevők számát, mert nem találnak olyan termet, amely ilyen nagyszámu résztvevő befogadására alkalmas volna. A Tel Avivban megtartandó 52-ik kongresszus kettős jubileumi jellegü lesz, mert a nyelv megalapitásának 80-ik, a nyelvszerkesztő dr. Eliezer Zamenhof halálának pedig 50-ik évfordulójával esik egybe.

A Hitachdut Oléj Hungaria közleményei

★

TEL-AVIV

Közkivánatra megismételjük, a tel-avivi HOH-ban a nagysikerü kabarét (részben új müsorral). — **Peer Emmy** énekművésznő, **Leichtner Eli** tréfás magánszámai. **Vaszika Anny** és **Miki** zongora és hegedüszámai (hegedü-zongora duó). — Humoreszk, dalok, paródiák és zeneszámok tarkitják a vidám müsorszámokat. Helyszin: HOH. Tel-Aviv, Hájárkon 61 alatti nagytermében. Előadás napja: **1966 március 28, hétfőn este 8 órakor.** Költséghozzájárulás személyenként: 2.50 IL. általános ár.

★

HAIFA

Közöljük az érdekeltekkel, hogy a pészáchi segélyeket kedden és szerdán, március 29-én és 30-án délelőtt 10—12-ig és délután 4—6-ig osztjuk irodánkban, Pevzner utca 2 alatt.

★

NATANJA

Aprilis 6-án, szerdán, pészách félünnepének első napján kirándulást rendez Szdom - Éj Gedi - Árád megtekintésére. Jelentkezés legkésőbb márc. 30., szerda estig. Weisz Simon kerékpárüzletében, Herzl-u. 40. A helyek korlátczott számára való tekintettel mielőbbi jelentkezést kérünk. Részvételi dij 17.— font.

WIZO-közlemények

Tel-Aviv, Ramat-Gan, Cholon, Herzlia, Morasha csoportok figyelmébe. Kirándulás ápr. 18-án Mászádára és ápr. 25-én Jom-Háácmáutkor a Galilba. Jelentkezési **határidő** mindkét kirándulásra márc. 30. Részvételi dij Mászádára 16.— IL., a Galilba 10.— IL.

HAIFA, Hágefen 19. Szerda, ápr. 19-én, d.u. 5-kor Szekulesz Olga előadása. Háziasszonyok: Quitner Flora és Friedmann Rózsi.

HERZLIA, NÓVÉ-AMÁL: A sorsolást ápr. 6-án, d. u. 5 órakor tartjuk a herzliai moadonban, rch. Ros-Piná 2 .Felkérjük a chávérákat a sorsjegyek eladására.

Kellemes ünnepeket kivánunk.

A csoportok titkársága

Lord Sieff: A csodák ideje még nem érkezett el

„Az országépitő eszményt a kibuc testesiti meg" — Sázár elnök és három angolszász nagykövet a Sieff tiszteletére rendezett banketten

Lord Israel Sieff befejezte Izráeli látogatását és tegnap visszatért Londonba, miután résztvett unokája esküvőjén és foglalkozott a Zsidó Világkongresszus különböző ügyeivel.

Szombat este a Zsidó Világkongresszus tanácsa fényes bankettet rendezett tiszteletére a tel-avivi Hilton szállóban, amelyen jelen volt Zálmán Sázár államelnök is, aki a szombat kimenetelével külön erre a célra jött Jeruzsálemből Tel Avivba. Az elnökségi asztalnál helyet foglalt Szápir pénzügyminiszter, Námir polgármester, Sir Isaac Wolfson, az angol, az amerikai és az ausztráliai nagykövet és más személyiségek. Námir polgármester üdvözlőbeszédében megemlékezett Rivka Sieff asszonyról, Lord Sieff hitveséről, aki a közelmultban hunyt el.

Hadow angol nagykövet eredeti héber idézetekkel tarkitott beszédében az angliai cionizmus történelméről emlékezett meg, külön kiemelve néhai Weizmann elnök és Lord Sieff szerepét. „Ha Anglia és Izráel kapcsolataira gondolunk, ugy egyben gondolnunk kell arra a személyre is, aki ezt önmagában megtestesiti: Israel Sieff" — hangoztatta a nagykövet. Ugyanakkor rámutatott arra, hogy a nemzetközi kapcsolatok hullámzó jellegüek. „Angliának, amelynek 50 millió lakost kell eltartani, számos kötelezettsége van, ugyhogy nem mindenkor számolhat teljes mértékben Izráel érdekeivel."

Sázár államelnök tapsvihar közepette emelkedett szólásra és azt hangoztatta, hogy „Lord Sieff, a cionizmus és az önzetlen adakozó-szellem egyet jelent."

Eskol miniszterelnök, aki akadályoztatása miatt nem jelenhetett meg, táviratilag üdvözölte a jelenlévőket.

Az ünnepelt Lord Sieff meg hatottan emlékezett vissza a 48 évvel ezelőtti első látogatására, amikor Tel Avivnak mindössze ezer lakosa volt. „Csodákról álmodoztunk akkoriban, azt mondottuk, ha megnyilnak előttünk az ország kapui, csodákat müvelünk. Ez megtörtént, de a csodák még nem érkeztek el. Talán csak akkor látjuk meg azokat, amikor megnyilnak Oroszország kapui is és áram lani kezdenek az olék a nyugati országokból, igy az Egyesült Államokból is."

Lord Sieff azt hangoztatta, hogy nemcsak az ő, de számos más zsidó és nemzsidó személyiség szemében még mindig a kibuc testesiti meg az országépitő ideált. „Az ország szive nem Tel Aviv, hanem a határmenti pontok és a különböző távoleső települések" — mondotta Lord Sieff.

Nasution tábornok visszatért Indonézia kormányába

Szukarno nem tagja az új kormányelnökségnek

Singapore. (Reuter, UPI, IFP). — Achmed Szukarno, aki formailag még Indonézia elnöke, tegnap ujabb jelentős engedményt tett a népnek és a fegyveres erőknek, amikor bejelentette az uj kabinet összetételét. Ez a kormány abban különbözik Szukarno korábbi kabinetjeitől, hogy teljesen mentes a prokommunista és Kina-barát elemektől.

Fáradt hangon jelentkezett Szukarno tegnap a dzsakartai rádióállomás mikrofonján keresztül. Röviden ismertette azokat a lényeges változásokat, amelyek a kormányon belül bekövetkeztek, majd sietve átadta a szót dr. Johannes Lemenanak, akit a miniszterelnök elsö helyettesévé, valamint a kormány hattagu elnöki tanácsa elnökévé neveztek ki. Jellemző az uj indonéziai erőfelsorakozásra, hogy maga Szukarno nem tagja ennek a hattagu kormányelnökségnek.

Az uj kormány összetétele sokban hasonlit ahhoz a gárdához, amelynek névsorát Szuharto tábornok, az indonéziai közélet jelenlegi „erős embere" tett közzé március 18-án. Megfigyelők kiemelik, hogy a Kina-barát dr. Szubandrio volt külügyminiszter helyét dr. Adam Malik vette át. Szuharto tábornok a honvédelmi és biztonsági ügyek miniszterként vesz részt a kormányban, mig Nasution tábornok, az egykori hadügyminiszter, akit Szukarno menesztett kormányából, a mostani kabinetben „Malézia szét zuzására létesitett parancsnokság" miniszterként foglal helyet. Nasution tábornok közismert antikommunista beállitottságáról.

Megnyilt a Sálom-torony kilátója

Mose Kol turisztikaügyi miniszter, Namir polgármester, Sir Isaac Wolfson, Mordecháj és Benjámin Mayer, valamint számos más meghivott jelenlétében avatták fel tegnap este a Közelkelet legmagasabb épületén, a 140 méter magas Sálom-torony tetején létesített kilátót.

A kilátó bejáratánál Sir Isaac Wolfson szegezte fel a mezuzát. Derült időben látható a Kármel, a gálili hegyvonulatok, a júdeai hegyek, sőt a Chermon csúcsa is, déli irányban pedig Ásdod és a gázai sáv. Az érdeklődőket a 29-ik emeletig gyorslift viszi fel, onnan pedig egy kisebb felvonón lehet feljutni a kilátóra, fejenként 2 fontért (gyerekek 1.25-ért).

● Libéria tegnap kisérletet tett, hogy közvetitsen Guinea és Elefántcsontpart között.

Bibliakutatók

A jeruzsálemi Hisztadrut-székház Mitchel-termében tegnap nyilt meg az országos Bibliakutató Társulat 14-ik konferenciája. A megnyitó ülésen jelen volt Sázár állam elnök, a házelnök, a felsőbiróság elnöke és más meghivottak. A bevezető beszédek előtt a második alijja tagjaiból alakult Jizráeél-völgyi kórus szerepelt.

A bevezető beszédet Bencion Lurie mondotta, aki a Bibliakutató Társulat nevében köszöntötte a megjelenteket. Lévi Eskol miniszterelnök irásban küldött üdvözletet.

Grace Kelly anyja Izráelben

Margaret Kelly asszony, Grace Kelly volt filmszínész nőnek, a monacoi herceg világhírű feleségének édesanyja tegnap a philadelphiai „Temple" egyetem orvoscsoportjával, néhány napra az országba érkezett. A csoport Athénben egy tudományos szemináriumon vett részt és onnan jött Izráelbe. Kelly asszony szintén ennek az egyetemnek a végzettje és annakidején fiziológiát tanult.

A SZIRIAI BAAT UJ VEZETŐSÉGE

Damaszkusz. (Reuter). — A tegnapra virradó éjszaka bezárult a sziriai Báát szocialista párt nemzeti nagygyülésének rendkivüli ülése, amely 16 napon keresztül tartott. A záróülésen 16 tagu országos vezetőséget választottak, azon vezetőség helyébe, amelyet a február 23-iki sziriai puccs után létesitettek ideiglenes jelleggel.

A Báát országos vezetőségének tagjai közé beválasztották dr. Attaszi elnököt, dr. Juszuf Zaijen miniszterelnököt, Achmed Szuadni tábornok vezérkari főnököt, Szalach Dzsedid tábornok volt vezérkari főnököt és több más katonai, valamint polgári személyiséget. Dzsedid irányitotta a februári puccsot.

A tűzoltóság csődöt mondott

(Folytatás az első oldalról)

Dávid Ádom tevékenységét, amely hivatása magaslatán állt a súlyos veszély idején. A jelentés végezetül javaslatokat tesz a tűzoltószemélyzet kiképzéséről és a tűzoltó állomások ellenőrzéséről. **Azt** is ajánlja a bizottság, **hogy** hozzanak egységes érvényű tűzrendészeti szabályzatot és az építkezéseknél a tervrajzzal együtt a tűzrendészeti tervet is nyújtsák be a hatóságoknak.

LEÉGETT A CIM-PALOTA — ÉS A TŰZOLTÓSÁG IS

Tűzoltógyakorlat és sztrájk

A petach-tikvai tűzoltók a jövő vasárnap sztrájkba lépnek, amennyiben a hét végéig a tüzoltószolgálat nem juttatja el a petach-tikvai tüzoltóállomás 21 emberének az 1964 és 1965 évre ese dékes fizetés differnciákat, amelyek az új munkabesorolás értelmében járnak nekik. Az esedékes összeg 35 ezer fontot tesz ki.

Egyébként a petach-tikval rechovoti és natanjai tüzoltók pénteken nagyarányú közös gyakorlatot tartottak Petach-Tikván amelyet meg tekintett Rasis polgármester is.

KÉNYSZER TAKARÉKOSSÁG תשכ"ב — 1962
Az alef szelvény beváltásának rendje

★ 1966 április 1-én kezdődik a תשכ"ב — 1962 évi kényszertakarékossági kötvények alef szelvényének beváltása.

★ A szelvény ellenértéke beinkasszálható a kereskedelmi bankok minden fiókjánál és a Bank Jiszráél fiókjainál.

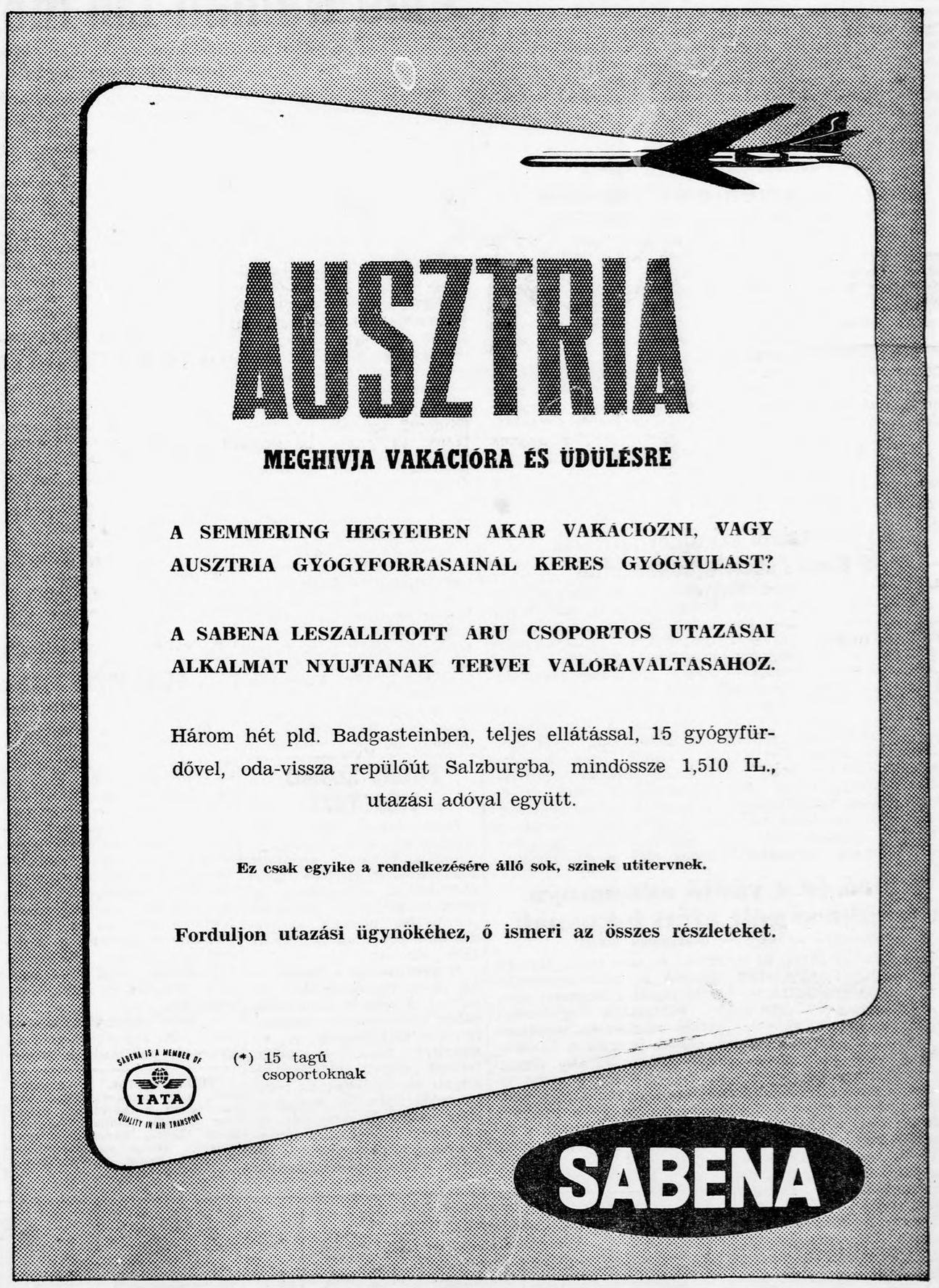
★ A szelvényt kizárólag a kötvény tulajdonosának váltják be, a teljes takarék kötvény és a személyazonossági igazolvány felmutatása ellenében és a szelvény aláirása után.

★ Semmiféle költséget nem számitanak a kifizetéskor.

BANK JISZRÁÉL — Állami kölcsönök vezetősége

Megjegyzés: — Azon kényszerkölcsön, amelyen nem szerepel tulajdonosa személyazonossági igazolványának száma, átadandó bármely banknál, nyugta ellenében, átteszik, a Bank Jiszráélhoz, a tulajdonos személyazonossági számának és jelenlegi cimének megjelölésével.

A Bank Jiszráél közvetlenül a tulajdonosnak juttatja vissza a kötvényt, a hiányzó részletek kiegészitése után, az alef szelvény ellenértékéről kiállitott csekk csatolásával.



TEL-AVIV
Sd. Rothschild 6

JERUZSÁLEM
Hotel King David

HAIFA
Hánámál-u. 53.